[illegible]6STE JAARGANG No. 246 DONDERDAG 23 OKTOBER 1969

# Amigoe di Curaçao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Hoofdredacteur: Norbert Hendrikse ● Uitgeverdrukker: N.V. Paulus Drukkerij, Willemstad ● Kantoor: Consciëntiesteeg 27-29 ● Telefoon alle afdelingen: 24360 (drie lijnen)

## Beiroet raakt verder vervreemd van Arabische kamp

WILLEMSTAD — Mevr. Bakker, geflankeerd door gouverneur mr N. Debrot (rechts) en de heer L. Overberg (links) heeft gisteravond met het doorknippen van een lint het officiele opening verricht van het jeugdcentrum „Oleander" aan de Weg naar Welgelegen.

*De openingsceremonie vond plaats tijdens een hevige stortbui en moest daardoor in allerijl afgewikkeld worden. Op de achtergrond een lachende minister Bakker kijkend naar de neerplenzende regen. Voor een verslag van de officiele opening van de „Oleander" zie pag. 3.*

# LIBANON PAKT EL FATAH AAN

**CAIRO — In het zuiden van Libanon zijn gisteren nieuwe gevechten uitgebroken tussen Palestijnse commandostrijders en Libanese regeringstroepen. Daarbij werden negen Palestijnen gedood, zo is in Cairo vernomen uit kringen van de Palestijnse bevrijdingsorganisatie. Libanese troepen hadden een commando-groep onderschept die op weg was naar de grens met Israel. Voorts hadden schermutselingen plaatsgevonden in de buurt van het dorp Majdal Saom, waar een groot aantal verzettingsstrijders al enkele dagen door eenheden van het Libanese leger wordt belegerd, zo werd in genoemde kringen meegedeeld.**

In de Syrische hoofdstad Damascus maakte de Palestijnse bevrijdingsorganisatie bekend dat Libanese artillerie vanuit de stad Tyre nu een Palestijns commandobolwerk in het gebied beschiet. Libanese vliegtuigen cirkelden boven de commandobases. Dinsdag was een bombardement op deze bases uitgevoerd, maar de bommenwerpers waren door luchtafweergeschut verdreven, aldus de verklaring.

Volgens een El Fath-woordvoerder zagen de commando's zich geplaatst tegenover een Libanese troepenmacht van bijna tweeduizend man, die pantserwagens, artillerie en Mortieren gebruikte tegen de mortieren en raketten van de Palestijnen die versterkt worden. Onder de commandostrijders waren tot dusver veertien doden en veertig gewonden gevallen.

Een Israëlische militaire woordvoerder heeft intussen met nadruk tegengesproken dat Israelische troepen de grens met Libanon hebben overschreden bij het dorp Kafr Kala. "Er is geen Israëlische militaire activiteit in deze of welke andere sector ook aan de Libanese grens", zei hij, "Het bericht is compleet verzonnen".

Volgens Israelische functionarissen is het bericht uit Damascus ongetwijfeld een poging om nog meer verwarring in Libanon te veroorzaken en de Libanese autoriteiten te compromitteren.

### Beroep van Nasser

President Nasser heeft woensdag een beroep op zijn Libanese collega Charles Helou gedaan, persoonlijk een halt toe te roepen aan de gevechten tussen Libanese troepen en Palestijnse commando-strijders voordat de toestand erger wordt.

Het Egyptische staatshoofd verklaarde in een telegram aan Helou dat de persberichten over de botsingen grote bezorgdheid wekten. "Wij zijn geschokt door het feit dat in zulke kritieke uren van de strijd van onze natie Arabische kogels gericht worden tegen het verkeerde doel, wat de redenen en motieven ook mogen zijn", zei Nasser. "Wij kunnen ons, hoewel ten volle rekening houdend met de positie en omstandigheden van Libanon, niet voorstellen dat de Palestijnse verzetsstrijders mee kunnen maken wat ze nu in Libanon ondergaan, terwijl ze blootstaan aan vijandelijk vuur en terrorisme", aldus de Egyptische president.

## Defensie-minister Chili afgetreden

SANTIAGO. — De Chileense minister van defensie, generaal Tulio Marambio, heeft woensdag zijn ontslag aangeboden. Het is door president Eduardo Frei aanvaard, zo is in Santiago bekendgemaakt. De minister verklaarde dat hij de president de mogelijkheid wilde bieden „in alle vrijheid de besluiten te nemen die hij nodig acht". Frei bedankte hem voor „zijn edelmoedige gebaar".

Minister Marambio vormde het doelwit van een muiterij in het Chileense leger, die eerder op de dag eindigde toen de commandant van het muitende regiment, generaal Roberto Viaux, zich overgaf.

## Maatregel gezaghebber: Geen uniformen op Gomezplein

**WILLEMSTAD. — De gezaghebber van Curaçao, de heer E. J. Morkos, heeft in een officieel communiqué bekendgemaakt dat in het belang van de handhaving van de openbare orde en rust in de binnenstad Punda, met ingang van zaterdag 25 oktober a.s. tot nader order, op zaterdagmiddagen tussen drie en acht uur geen personen tot het Mr dr M. F. Da Costa Gomezplein en de Breedestraat Punda worden toegelaten die enig kledingstuk of hoofddeksel dragen, die kennelijk een uiting of teken zijn van een politieke richting.**

De politie heeft opdracht erop toe te zien dat aan bovenstaande maatregel de hand wordt gehouden.

De gezaghebber doet een beroep om alles na te laten, wat in deze tijd zou kunnen leiden tot verstoring van de openbare orde. „Immers alleen in een toestand van orde en rust kunnen wij tezamen tot stand brengen datgene wat in het belang is van het levensgeluk van ons volk", aldus besluit het communiqué.

## Cyclamaat alleen in Duitse apotheken

BONN. — De zoetstof cyclamaat mag in West Duitsland alleen nog in apotheken verkocht worden. Dit is woensdag besloten op een vergadering in het Westduitse ministerie van volksgezondheid. De maatregel heeft evenwel het karakter van een voorzorgsmaatregel, in afwachting van concretere aanwijzingen t.a.v. de kankerverwekkende uitwerking die cyclamaat zou hebben.

Een uitzondering wordt ook gemaakt voor het gebruik van cyclamaat in voedingsmiddelen voor suikerpatiënten.



## Uniformen

DE GEZAGHEBBER VAN CURAÇAO heeft vandaag officieel laten bekend maken dat vanaf zaterdag aanstaande op de zaterdagmiddagen tussen drie en acht uur personen op het Gomezplein en in de Breedestraat (Punda) zullen worden geweerd, die kledingstukken of hoofddeksels dragen, die „kennelijk een uiting of teken zijn van een politieke richting".

De maatregel van de gezaghebber is ongetwijfeld genomen op grond van het feit dat het de afgelopen twee weken op zaterdagmiddag tot een — overigens nog vrij gemoedelijke — confrontatie is gekomen tussen in Frente-uniformen gestoken jongeren en de jeugd van Hubentud Democratico in rode truien. De politie was afgelopen zaterdag paraat, omdat kennelijk werd gevreesd dat de zaak op een gegeven moment uit de hand zou lopen en het tot een massale vechtpartij zou komen tussen Frente-aanhang en DP.-jeugd.

Vooruitlopend op eventuele nare incidenten in de binnenstad van Punda op zaterdagmiddagen heeft de gezaghebber nu vastgestelde uren het Gomezplein en de Breedestraat taboe verklaard voor politieke uniformen-dragers.

De maatregel als zodanig is verstandig, om te voorkomen dat elkaar niet welgezinde groepen jongeren, die uiterlijk herkenbaar zijn door het dragen van uniformen, zodanig provocerend kunnen optreden dat men met elkaar slaags raakt en het tot een groot incident komt. Moeilijk lijkt het ons echter vast te stellen wat nu precies kledingstukken en hoofddeksels zijn, die een uiting zijn van een politieke richting. Wanneer wordt een rood of groen shirt, een khaki hemd of een gele pet een politiek uniform? Welke maatstaven wil men daarvoor aanleggen?

Ook vragen wij ons af waarom de gezaghebber als hij moeilijkheden in de binnenstad wil voorkomen, plaats en tijd heeft beperkt waarop mensen in politiek uniform niet worden toegelaten. Het is nu bijvoorbeeld wel toegestaan om op zaterdagmiddag om twee uur op het Gomezplein in Frente-pak of het rood van de D.P. rond te lopen of om hetzelfde te doen op de „verboden uren" op bijvoorbeeld het De Ruyterplein. Op deze manier blijft de maatregel van de gezaghebber een halve maatregel en wordt het werk van de politie er niet eenvoudiger op. In dit verband vragen wij ons trouwens af of het niet verstandig is om de politie voortaan in burger te laten patrouilleren op zaterdagmiddagen op het Gomezplein. Want ook politie-uniformen kunnen, voral wanneer men er veel tegelijk ziet, provocerend werken.

### Kritiek van J. Evertsz (NVP) op bc

## Min. Bakker praat met diverse groeperingen

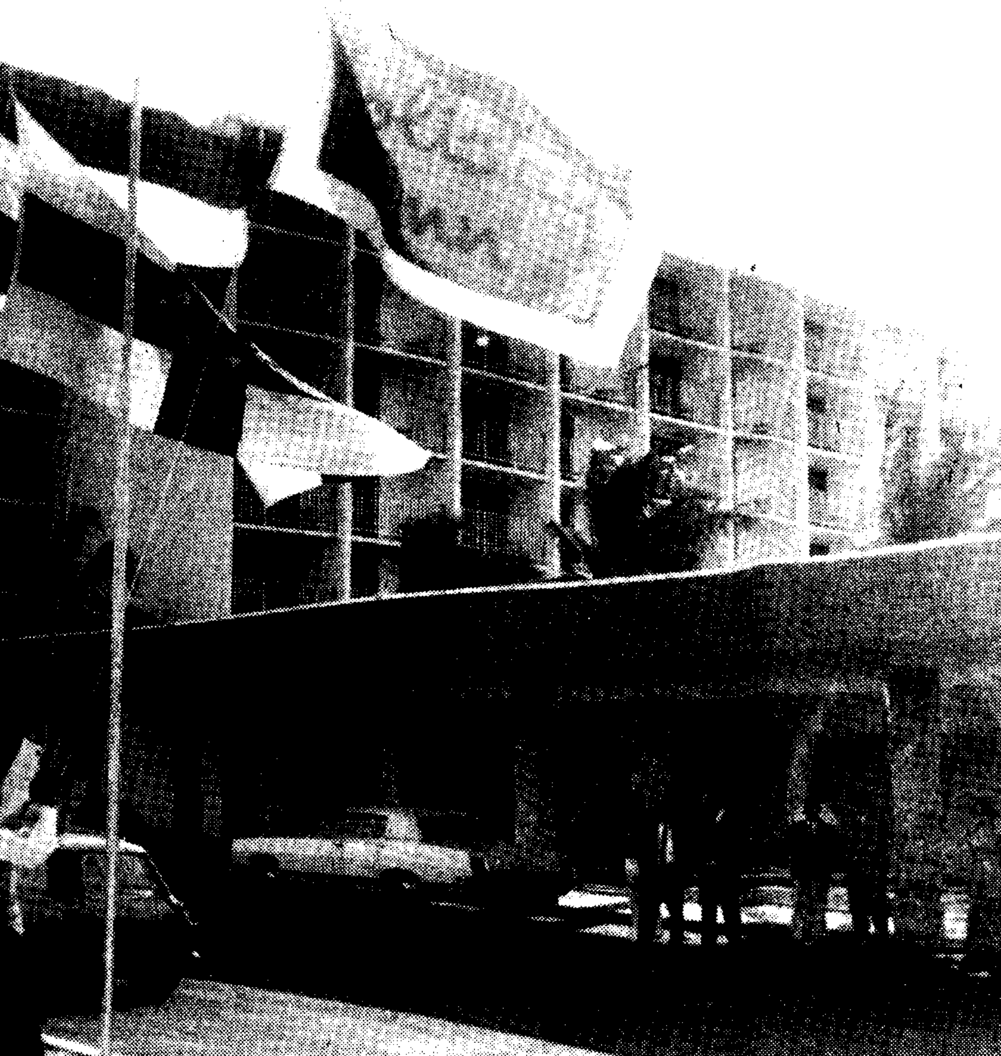
**WILLEMSTAD — „Dezelfde fout die in het verleden zo vaak is begaan, wordt nu weer opnieuw gemaakt. De Nederlandse vice-premier, drs. J. Bakker, die voor besprekingen naar de Nederlandse Antillen is gekomen, heeft dinsdag een bijeenkomst van het bestuurscollege bijgewoond waarbij belangrijke investeringsprojecten in de sociale sector zijn behandeld, zonder dat daarbij de fractieleiders van de oppositiepartijen zijn uitgenodigd. Daardoor heeft de Nederlandse bewindsman alleen maar het standpunt van de DP kunnen horen en niet dat van de oppositie in deze belangrijke zaak", aldus de fractieleider en voorzitter van de NVP, de heer J. Evertsz.**

Overigens heeft het bc vandaag laten bekendmaken dat een commissie van overleg maandag a.s. verslag van de besprekingen zal uitbrengen aan de Eilandsraad. De heer Evertsz zelf heeft gisteren op eigen verzoek een gesprek gehad met minister Bakker over allerlei actuele onderwerpen.

Vanmorgen heeft de vice-premier een aantal vakbondsleiders voor een onderhoud ontvangen op het Fort Amsterdam. Bij dit gesprek waren van vakbondszijde aanwezig de heren: Ong A Kwie en Van Zighem (CFW), Spencer (PWFC), Van den Bosch (ABVO), Giterson (Chr. Bond van verplegend personeel) en Kibbelaar van dezelfde organisatie, Chittick (UWGE), Martis (CADMU) en Jones en Vos van de NAVvLP.

### VITO-BEZOEK

Vanavond om acht uur gaat een delegatie van de stichting Vitó, bestaande uit mej. E. Henriquez en de heren S. Brown en A. Salsbach met de heer Bakker praten over allerlei actuele zaken. De voorlichting aan bezoekende autoriteiten zal daarbij een voornaam punt van gesprek zijn. Morgenochtend ontvangt vice-premier Bakker een delegatie van Frente Obrero. De Nederlandse minister vertrekt morgenmiddag om half vijf naar Aruba.



*ORANJESTAD – Nadat gistermorgen de heer Arturo Jesurun van de Aruba Real Estate het gebouw van de Holiday Inn Aruba officieel aan inkeeper Karl Franck had overgedragen, gingen gistermiddag om vier uur bij het Holiday Inn Aruba de vlaggen in top, ten teken dat het hotel geopend was. Zoals bekend vindt de officieele opening aanstaande zaterdag plaats in tegenwoordigheid van de Nederlandse vice-premier drs. Bakker.*

## Ontvoerde jongens in Colombia vrijgelaten

BOGOTA. — Uit niet-officiële kringen in Bogotá is vernomen dat de twee Zwitsers Jose Straessle en Harmann Bupf die op 5 oktober waren ontvoerd, in vrijheid zijn gesteld. Zij werden gezond en wel op twintig kilometer van de stad Cali aangetroffen.

Eén van de jongens is de zoon van de Zwitserse consul in Cali en de ander van een lid van de Zwitserse ambassade in Bogotá.

Of de ontvoerders het geëiste losgeld, 265.000 dollar, hebben ontvangen is niet bekend gemaakt. De twee jongens werden op 5 oktober overvallen toen zij met de Zwitserse consul in de buurt van Cali een autotocht maakten. De consul werd door een kogel getroffen, maar wist te ontsnappen.

## Havenstaking gaat door in Canada

VANCOUVER. — De staking die sinds 26 september alle havens aan de westkust van Canada verlamt, zal worden voortgezet. De stakende 3200 havenarbeiders hebben woensdag een nieuwe collectieve arbeidsovereenkomst van de hand gewezen.

## Aga Khan getrouwd

PARIJS — Karim Aga Khan is dinsdagmiddag in Parijs in het huwelijk getreden met de 29-jarige lady Sarah James Chricton-Stuart. Aan de voltrekking van het burgerlijk huwelijk in de kamer van de burgemeester van het vijfde arrondissement was geen ruchtbaarheid gegeven.

De religieuze plechtigheid geschiedt volgende week dinsdag in de Parijse woning van de Aga Khan aan de oever van de Seine.

# NPS gaat grootste vuurproef sinds haar oprichting tegemoet

**PARAMARIBO — Het Surinaamse ochtendblad De ware tijd schrijft in een commentaar o m: De Nationale partij Suriname staat voor een verkiezing die zij zelf veroorzaakt heeft door het onverwachte aftreden van de regering Pengel begin van dit jaar. Ze staat weer op haar eentje met zo ongeveer iedereen tegen zich, zoals al vaker het geval is geweest. Het verschil nu is evenwel, dat de tegenstanders nog nooit zo goed georganiseerd zijn geweest. De tegenstand tegen de NPS heeft zich enkele jaren opgebouwd en is een gevolg van ernstige fouten, die de partij gemaakt heeft. De grondoorzaak van deze fouten is wellicht de omstandigheden dat de stem van partijleider Jopie Pengel in de partij doorslaggevend is. (Deze omstandigheid is deels de reden dat vooraanstaande vroegere medestanders nu tegenstanders zijn).**

Het succes van de heer Pengel om zich te handhaven en de partij telkens naar een overwinning te leiden, veroorzaakte het onverwenste verschijnsel, dat hij het zo overheersend voor het zeggen kreeg. Gaandeweg werd alles aan hem overgelaten. Als iets niet van hem uitging, kwam het niet aan de orde, wie toch iets durfde ondernemen, werd spoedig gekortwiekt als een ondergraver van Pengels absoluut gezag. Daardoor is een mate van stilstand ontstaan.

De kleurrijke politicus Pengel, de man van allure, bleek niet de regelmaat te bezitten die een minister als administrateur nodig heeft. De politicus Pengel sneed issues aan die de minister Pengel niet opnam. Er valt nog meer aan te halen maar voor dit bestek is voldoende aangestipt aan de schaduwzijde. De NPS heeft ook een pluszijde. De NPS heeft een veelbelovende ontwikkeling op gang gebracht met talrijke projecten.

Ze heeft een politiek gevoerd die je welkloosheid heeft helpen drukken. Het onderwijs is goed bevorderd. Om bij deze drie plussen te blijven. Bij al haar feilen en falen heeft de NPS tot nu toe steeds het vertrouwen gehad van de grote meerderheid der kiezers in het creoolse bevolkingsdeel. De NPS heeft nu ook een krachtig bod gedaan op het vertrouwen van andere bevolkingsgroepen. Met de geconcentreerde tegenstand die ze nu tegenover zich heeft, krijgt ze de grootste vuurproef te doorstaan sedert haar oprichting, aldus De ware tijd.

## GEBEDSONTBIJT IN WITTE HUIS

WASHINGTON. — Vijftien Amerikaanse senatoren en 36 leden van het huis van afgevaardigden hebben zich woensdag in het Witte Huis verenigd om president Nixon en de Amerikaanse evangelist Billy Graham voor een ontbijt, gepaard gaande met gebeden voor de vrede.

Nixon had het initiatief tot dit „gebedsontbijt" genomen in het kader van de „nationale gebedsdag", die hij op 22 oktober had vastgesteld in een aankondiging op 8 oktober.

Billy Graham hield een predikatie over het thema van de vrede, die hij doorspekte met citaten uit woorden van Churchill, van Jezus, van de Israëlische premier, Golda Meir, van de wijsgeer Jean-Paul Sartre en uit het Amerikaanse tijdschrift „Life".

## OVERSTROMINGEN IN TUNESIE

TUNIS. — Bij nieuwe overstromingen in Tunesië zijn zeker drie mensen om het leven gekomen. Mede als gevolg van een zware storm die dinsdagnacht woedde, liep het vlakke land ten zuiden van Tunis onder water. De zuidelijke voorsteden van de hoofdstad zijn ook van het centrum geïsoleerd. In het getroffen gebied zijn wegen en spoorlijnen onbruikbaar.

Bij eerdere overstromingen in het begin van deze maand zijn ongeveer 450 Tunesiërs om het leven gekomen.

## Explosies in Haifa

HAIFA. — In Haifa, de grootste havenstad van Israël, hebben zich woensdag in de woonwijken vier ontploffingen voorgedaan, waarbij in totaal een man om het leven kwam en veertien mensen werden gewond. In vier flatgebouwen op de berg Karmel in een buitenwijk van Haifa werden ladingen van elk vijf kilogram tot explosie gebracht, waardoor veel schade werd aangericht. In twee gevallen ontstond brand. Op straat werden vier auto's vernield, terwijl tot in de wijde omtrek ruiten sneuvelden.

Drie van de ontploffingen deden zich betrekkelijk kort na elkaar in de ochtend voor. De vierde explosie in de middag, maakte van een gebouw van twee verdiepingen een puinhoop. De Israëlische politie heeft talrijke Arabieren voor ondervraging aangehouden.

Inmiddels heeft het „volksfront voor de bevrijding van Palestina", dat zijn hoofdkwartier in de Jordaanse hoofdstad Amman heeft, bekend gemaakt, dat het verantwoordelijk was voor de eerste drie explosies. De actie was bedoeld als een represaille voor de raketaanval, die op 15 oktober in Beiroet werd gepleegd op het bureau van de „organisatie voor de bevrijding van Palestina". Bij die aanslag liepen elf personen verwondingen op.

TOKIO. — Noord-Vietnam heeft woensdag Amerika er van beschuldigd, dat het met vliegtuigen bewoonde gebieden in de drie zuidelijke provincies van Noord-Vietnam, vlak boven de gedemilitariseerde zone, heeft gebombardeerd en beschoten.

## Agenda Curacao

CURACAO

BIOSCOPEN

ROXY: 20.00 dubbelprogr. optreden Helen Afro's beat dancers en film Tammy and the millionaire; WEST-END: 19.00 - 21.00 Danger route; CINELANDIA: 19.00 - 21.00 100 rifles; DRIVE-IN: 19.00 - 21.00 The pink jungle; CINE-RIO: 20.00 Enterlaughing; AIRPORT CINEMA I: 19.15 - 21.15 Vrouwen in gevaar;

CINE-TRUCK: Hedenavond te Juan Domingo/Tamarijn en morgenavond te Fuik/Habaai.

BOTICA'S

OTRABANDA: del Pueblo, tel.: 23718; PUNDA: Popular, tel.: 11269.

DIVERSEN

GROT VAN HATO: 09.00 - 12.00/15.00 - 18.00 open voor publiek.

BIJBELKRING: 20.00 - 21.30 Fortkerk.

KLAVERJASSEN: 20.00 club CPN, Dominguito.

CONCERT: 20.00 vioolvoordracht - drs Evert Derks & E.van Asbeck - CPA.

OPENING: 20.00 - 22.00 officieel - hotel Paris. OPENING: gezaghebber Morkos.

VERGADERING: 20.00 ledenverg. - softball - rk zeemanshuis.

CUR.CAMERACLUB: 19.30 - 20.30 uitlenen van boeken - tijdschriften - studio, Ruysdaelstr. 3.

SPORT

BASEBALL: 20.15 White Horse vs Amstel - rifstadion

HOTELS

Hotel Cur.Int.: Cave de Neptune: 23.00 optreden zangeres Suzanne Hilton (zat.: 22.00 en 24.00).Hilton Hotel: Willemstadroom: 21.00 - 01.00 Show, (zat. 22.00 - 01.00), dansen op muziek van Herman's orchestra en Minguel Carboni's trio. Holiday Inn Hotel: Night Watch: 21.00 - 02.00 Show en dansen op muziek van Alfredo y su orquesta (zat.: 21.00 - 03.00). Flamboyant Beach Hotel: Chuchubibar: 23.00 optr. band the Windmills. (woensdag: modeshow; vrijdag rijsttafel); Bianca Hotel: 21.00 dansen muz.: Bianca boys. Country Inn Hotel: 21.00 show en dansen op muziek van Country Inn Combo, Piano cocktailbar: vanaf 18.00 open. Discothec: 21.00 - 01.00 gelegenheid tot dansen. Barbecue: zon: 12.00 - 16.00 Jan Kok: vanaf 20.30 gelegenheid tot dansen: Park Hotel: parc discothec (vrijd. en zat. 21.00 - 03.00 gelegenheid tot dansen).

## EMMASTAD

WACHTLIJST SHELL CURACAO N.V.

OS/TELECOMMUNICATIONS
Kantoor open: 07.30 - 21.00 tel. 2307. 20/10 (21.00) - 25/10 (07.30) N.R. de Paula tel. 0-35410. b.g.g. tel.9.

PERSONNEL SERVICES
Maandag 20/10 t/m vrijdag 24/10 L.M. Ridley, tel. 0-44283 Alexanderlaan 13, Rio Canario. b.g.g. tel. 9-9.

N.V. C.S.M. -SHIPS' AGENCY
Kantoor open: 07.30 - 24.00 tel. 2551/2458.

ALLEEN VOOR DRINGENDE AANGELEGENHEDEN:
Maandag 20/10 t/m vrijdag 24/10 00.00 - 07.30 tel. 9.

AVIATION SERVICE
20/10 (23.30) - 24/10 (06.30) M.S. Juliana tel. 0-43701.

*Ingezonden*

# Waar de schoen wringt

Als wernemer-lid, plv secretaris en oud-plv. voorzitter van de Sociaal -Economische Raad van de Nederlandse Antillen (SER), beschouw ik het als mijn plicht om enkele — mijns inziens — belangrijke dingen op sociaal- en economisch gebied in dit dagblad onder de aandacht van de Antilliaanse bevolking te brengen.

Ik ben ervan overtuigd dat de huidige sociale onrust ingegeven is of beter gezegd mede het resultaat is van de thans bestaande sociale onrechtvaardigheden. Het is een onmiskenbaar feit dat er op de Nederlandse Antillen grote tegenstellingen zijn in de inkomens- en bezitsverhoudingen, trouwens die in alle landen meer of minder bestaan.

Het is echter niet wel mogelijk om voor de inlevering hiervan direct een bevredigende oplossing aan de hand te doen. Persoonlijk ben ik er geen voorstander van om in de huidige (moderne) maatschappij een gelijkschakeling of gelijktrekking, waar dit betreft, inspanning, prestatie, begaafdheid en wilskracht van onze bevolking voor te staan.

Het aanvaarden van een dergelijk systeem zal op kortere of langere termijn niet alleen onbevredigend blijken, maar in sommige gevallen zelfs funest resulteren. Wel ben ik een fervent, voorstander van welvaart, welke er moet zijn en worden uitgebreid, echter onder de uitdrukkelijke voorwaarde dat deze welvaart op een rechtvaardige wijze moet worden verdeeld. Alleen op deze manier kan ons aller doel naderbij gebracht en bereikt worden.

Ik ben ervan overtuigd dat er onder onze bevolking vele werkgevers en werknemers bereid zijn er daadwerkelijk toe bij te dragen om te komen tot een betere, maar vooral meer rechtvaardige welvaartsdistributie. Na de afvloeing, welke met name bij de olieraffinaderijen op de Nederlandse Antillen heeft plaats gevonden en nog steeds plaats vindt, heeft de Antilliaanse Regering zich ervoor beijverd de arbeidssituatie zo veel mogelijk te stabiliseren en zelfs kon er met name in de laatste jaren van een zekere doorbraak in de economie worden gesproken.

Zonder economische oplevingen en welvaart is het niet mogelijk een houdbare basis te creeeren, waaruit met name sociale voorzieningen met een langdurig of permanent karakter kunnen worden gerealiseerd.

Het is nog altijd zo dat in Staten met een democratische structuur met name: door degelijke organisaties lots verbeteringen konden worden verwezenlijkt en trouwens nog steeds verwezenlijkt worden, welke van kortere, maar wat nog belangrijker is van langdurige aard zijn of blijken te zijn.

De recente gebeurtenissen hebben aangetoond dat niet of niet zo snel genoeg bepaalde sociale voorzieningen werden getroffen of dat de getroffen voorzieningen niet of niet in voldoende mate voldeden aan de eisen des tijds.

Ik hoop later hierop terug te komen met enkele positieve aantekeningen met betrekking tot onze sociaal economische problematiek en de mogelijkheden voor een oplossing hiervan.

J. VAN IERLAND

## Scheepsberichten

KNSM — Aegis 2 350 w vn Gibraltar nr A'dam; Ammon 22 200 no vn Azoren nr R'dam; Archimedes 2 285 n vn Flores nr Cristobal; Ceres 22 pass. Azoren nr Georgetown; Chiron 2 350 w vn Azoren nr Curacao eta 28; Hercules 22 285 n vn Flores nr Santo Domingo eta 29; Jason 2 te St Thomas; Marathon 2 verwacht te Savanah; Maron 2 360 no vn Azoren nr St Maarten; Memnon 23 verwacht te Paramaribo; Neptunus 2 te Cur; Oranje Nassau 23 vn Georgetown nr Paramaribo; Parthenon 2 vn Haiti nr Aruba; Prinses Margriet 22 vn Aruba nr Cur; Theron 25 verwacht te Trinidad; Solon 22 dwars Scily eiland nr A'dam; Ulysses 2 dwars Quessant nr Antwerpen.

TANKERS — Cinulia 2 45 zo vn PrtMouths nr R'dam; Crania 2 260 zw vn Flores nr Cur; Esso A'dam 22 700 ozo vn Cape Race nr New York; Kaaphoorn 2 1200 no vn Puerto Rico nr Cur; Westertoren 2 te R'dam.

## Burgerlijke stand

WILLEMSTAD — GEBOREN: — 19 okt. Shurmen Pourier - Jacobino; 18 okt. Aldrin Rosalina - Mari; 15 okt. Desiree Isenia; 19 okt. Cherrel Jamanica - Hironimus; 11 okt. Indira Daryanani - Marugg; 9 okt. Randy Kemper; 20 okt. Urayn Cranston - Rosaria; 12 okt. Wilfrida Allee - Carolina; 20 okt. Indra Arroyo - Leon; 19 okt. Clifford Sasso - Leito. Farley Nicolaas - Martis; Roxanne Koenraad- Chance; 18 okt. Maaike De Koning - Wuite; 17 okt. Sonaida Eisden - Nahr; Shurnell Sint Jacobs - Plantijn; 15 okt. Martin Guttenberg - Fraai; 16 okt. Ramiz Zopfi - Henriquez; 19 okt. Esmeralda Janga - Busby; James Seinpaal - Raven; 6 okt. Marie-Louise Stuiver - Biekart; 19 okt. Jeannel Obispo - Kleinmoedig; 16 okt. Galo Mercera - Cijntje; 17 okt. Shanuska Urselita - Kierindongo.

OVERLEDEN: 18 okt. Marlene Ersilia 28 jr.; 19 okt. Francisco Felida 76 jr.; 18 okt. Juan Isenia 38 jr.; Dennis Emerenciana 11 jr.; 17 okt. Serapio Campagnard 55 jr.; Mauricio Camelia 72 jr.; Leonidas Cardenas Lugo 69 jr.; 16 okt. Josefita Figaroa Kelly 58 jr.; 17 okt. Luisa Reyes 79 jr.; 16 okt. Emelita Jasagaray 68 jr.; Pedro Martina 87 jr.; 15 okt. Marsemiliano Romano 77 jr.; 15 okt. Catharina Vanblarcum Hortencia 34 jr.

## Contact tussen Rome en Peking

ROME — De Italiaanse minister van buitenlandse zaken, Aldo Moro, heeft dinsdag in het parlement meegedeeld, dat de regering contact met Peking heeft gelegd om te komen tot erkenning van communistisch China en het aanknopen van diplomatieke betrekkingen met dat land. Over een erkenning van Noord-Vietnam, waarop uiterst linkse afgevaardigden aandringen, zei de minister niet van oordeel te zijn dat dit een positief initiatief zou zijn tot beëindiging van het conflict in Vietnam.

# BEURS VAN NEW YORK

| | 22/10 | 21/10 |
|---|---|---|
| Aluminium Corp. | 74 7/8 | 74 3/4 |
| Amerada | 35 1/2 | 35 5/8 |
| Amer. tel. and tel. | 52 5/8 | 52 1/2 |
| Anaconda | 33 | 31 7/8 |
| Bethlehem Steel | 29 3/8 | 29 1/2 |
| Boeing | 32 1/2 | 33 1/2 |
| Brit. Am. Oil | 17 1/2 | 16 3/4 |
| Canadian Pacific | 75 7/8 | 75 3/4 |
| Caterpillar | 43 1/2 | 42 5/8 |
| Chrysler | 42 | 40 3/8 |
| Columbia Gas | 26 7/8 | 26 3/4 |
| North. Am. Philips C | 58 1/4 | 57 |
| Dupont de Nemours | 119 3/4 | 118 7/8 |
| Westerban | 43 5/8 | 41 7/8 |
| Ford Motor | 44 1/2 | 43 7/8 |
| General Electric | 89 1/4 | 86 1/8 |
| General Motors | 76 1/4 | 74 |
| I.B.M. | 355 1/2 | 357 |
| Intern. Nickel | 40 3/8 | 38 1/4 |
| Intern. tel. and tel. | 56 1/2 | |

| | 22/10 | 21/10 |
|---|---|---|
| K.L.M. | 60 | 60 3/4 |
| McDonnell Dougl. C. | 28 5/8 | 28 3/8 |
| Monsanto | 42 | 40 1/4 |
| Nat. Cash. Register | 147 5/8 | 148 |
| Olin Mathieson | | 23 5/8 |
| Pennsylv. Cental Co. | 34 1/2 | 35 1/2 |
| Phillips Petr. | 26 3/4 | 27 |
| Republic Steel | 38 7/8 | 39 1/4 |
| Reynolds Tob. | 46 3/4 | 47 |
| Royal Dutch | 45 1/2 | 46 1/2 |
| Sear Roubeck | 69 3/4 | 69 |
| Shell Oil | 48 1/4 | 49 1/4 |
| Sperry Rand | 43 3/8 | 43 1/4 |
| Standard Oil of Cal. | 55 7/8 | 56 1/8 |
| Standard Oil of N.J. | 68 | 69 7/8 |
| Texas Instrum. | 132 3/4 | 132 3/8 |
| Twent. Century Fox | 22 3/4 | 22 7/8 |
| U.S. Steel | 38 | 38 |
| Westingh. Electric | 65 | 63 1/4 |

# BEURS VAN AMSTERDAM

| | 23/10 | 22/10 |
|---|---|---|
| Pc Ned '66-1 | 93.30 | 93.00 |
| AKU | 117.20 | 117.30 |
| Heinekens bel. en beh | 181.50 | 181.50 |
| Heineken's bier | 182.50 | 183.00 |
| Hoogovens | 112.30 | 110.40 |
| KZO | 139.80 | 139.80 |
| Philips | 65.80 | 65.50 |
| Unilever | 112.20 | 112.40 |
| Kon. Olie | 163.10 | 165.60 |
| KLM | 204.50 | 204.00 |
| KNSM | 108.8 | 107.5 |
| V. Ommeren | 202.5 | 203 |
| Scheepvaartunie | — | 120.7 |
| Alg. Bank Ned. | 253.40 | 253.50 |
| Nat. Nederlanden | 100 | 99.50 |
| Ngombezi | 74 | 73.2 |
| Albert Heijn | 181 | 180 |
| Bergh Jurgens | 180 | 186 |
| Bergoss | 489.5 | 477 |
| V. Berkel | 155 | 156 |
| Bols | 192 | 193 |
| Bredero Ver. Bedr. | 449 | 449 |
| Burhmann Tetterode | 540 | 535 |
| Bijenkorf-Beheer | 571 | 581 |
| Calve | 715 | 715 |
| Cur. Handelmij. | 123 | 123 |
| Elsevier | 595 | 592.50 |
| Fokker | 400 | 400 |
| V. Gelder | 155 | 156 |
| Gist-Brocades | 121 | 121.50 |
| V.D. Grinten | 314.00 | 314.00 |
| Hagemeijer | 120 | 120 |
| Internatio | 295 | 295 |
| Kon. Ned. Papier | 165 | 163 |
| Mueller | 340 | 335 |
| Naarden | 742 | 742 |

| | 23/10 | 22/10 |
|---|---|---|
| OGEM | 88.60 | 89 |
| Rijn-Schelde | 107.5 | 108 |
| EMS 1e | 2 | 23.80 |
| Scholten Honig | 57.80 | 58 00 |
| T. en D. Verblifa | 81.40 | 80.60 |
| VMF | 92.20 | 92.00 |
| Ver. Ned. Uitgersbedr. | | |
| Wereldhaven | 239.90 | 239.80 |
| Wessanen | 490 | 481 |
| Billiton 2e | 74.20 | 75.00 |
| Ant. Brouwerij | 160.00 | 159.60 |
| Ant. Verf | 235 | — |
| Aruba | 157.5 | 155 |
| Sur. Brouw. | 105 | 100.5 |
| Converto | — | — |
| Goldmines | 860 | 860 |
| IKA Bel. mij. | 97.00 | 99.00 |
| NEFO | 202 | 201 |
| Robeco | 84.00 | 84.50 |
| Rolinco | 250.00 | 249.40 |
| Utilico | 228.00 | 228.50 |
| Alcan Alum. | 118.60 | 118.30 |
| Ned. Ant. 6 1/2 '67 | 30.7 | 30.10 |
| Ned. Ant. 5 '60 | 84.50 | — |
| Ned. Ant. 4 1/2 '59 | 82.50 | — |
| Ned. Ant. 4 1/2 '62 | 86.50 | — |
| | 77.60 | — |
| Pakhoed Holding | 83.00 | 83.00 |

| ANP indices | | |
|---|---|---|
| Intern concern | 122.4 | 112.5 |
| Industrie | 117.8 | 117.9 |
| Scheepv. | 80.2 | 79.7 |
| Banken | 113.1 | 112.0 |
| Handel | 111.9 | 111.8 |
| Algemeen | 117.3 | 117.3 |

## Beursberichten

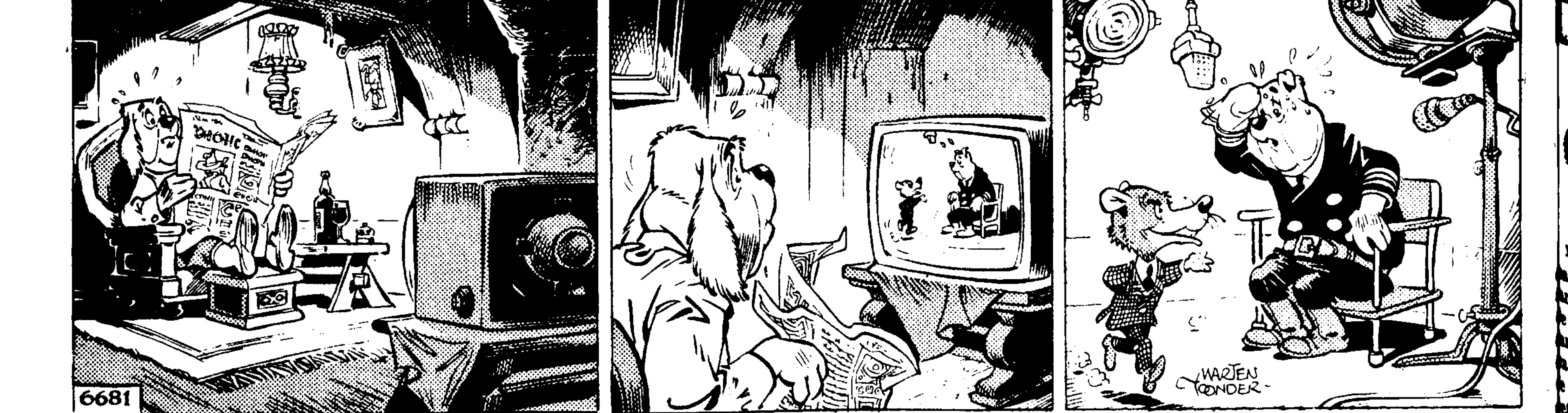
NEW YORK — Gisteren zijn de koersen op de New Yorkse effectenbeurs verder gestegen. Er werd op grote schaal gekocht, doordat beleggers opnieuw hoop op vrede met president Nixon's komende rede op 3 november in hun overwegingen betrokken. Het Witte Huis bewaarde het stilzwijgen over de rede van de president maar opnieuw deden verscheidene leden van het congres verklaringen, die men optimistisch achtte. Senator Scott, republikeins leider, zei dat er een eenzijdig staakt-het-vuren in Vietnam moet komen. Later sprak een topfunctionaris van het ministerie van defensie tegen dat Nixon hiertoe zal besluiten. Wel zei hij, dat de regering de kosten van de oorlog in Vietnam tegen juli volgend jaar van de 30 miljard dollar per jaar tijdens het bewind van Johnson wil hebben verlaagd tot 17 miljard dollar.

Het ministerie van arbeid meldde 's ochtends dat het indexcijfer voor de consumentenprijzen in de VS in september met 0,5 procent was gestegen, krachtiger dan in augustus. Daarbij werd echter tevens meegedeeld, dat het cijfer in de komende maanden waarschijnlijk steeds minder krachtiger zal gaan stijgen. Er stegen veel meer fondsen in koers dan er daalden. De omzet was groot.

Verhandeld werden 19.320.000 aandelen tegen eergisteren ca. 16,5 miljoen. Het Stanpoor gemiddelde voor industriefondsen steeg met 62 cents. Het Dow Jones gemiddelde steeg met 13,53 tot 860.35 en doorbrak daarmee de grens van de 860 na eergisteren boven de 840 te zijn gekomen. Verhandeld werden 1620 fondsen. Hiervan sloten er 891 hoger, 506 lager en 223 onveranderd. De obligatie-omzet bedroeg 19.090.000 dollar.

AMSTERDAM — In een verdeelde markt was hoogovens vast maar Kon. Olie flauw, AKU gemakkelijker, Philips goed prijshoudend en Unilever onveranderd. Cultures en scheepvaarten verdeeld, staatsfondsen over een breed front vast met ruime handel.

# TOM POES EN DE PROLZWAMME




6681 — Die avond zat de bediende Joost verrast de krant te lezen, terwijl zijn televisietoestel voor hem stond te flikkeren.

"Dat is sterk, als ik me zo mag uitdrukken", sprak hij tot zichzelf. "Hier staat, dat commissaris Bas boter op zijn hoofd heeft! Sinds 2 januari van het vorige jaar! Nu, als het in de krant staat zal er allicht iets van waar zijn! En bovendien krijgt hij de gelegenheid tot een wederwoord; voor de televisie. Dat is toch eerlijk, zou ik zeggen als men mij toestaat. Ik ben benieuwd wat hij te zeggen heeft". Met deze gedachte draaide hij het beeld en het geluid van zijn toestel scherp en zette zich tot luisteren.

"Goed", sprak de heer Argus, die als interviewer op het scherm was verschenen. "Goed; we laten twee januari van het vorige jaar nu maar even in het midden omdat u daar het antwoord niet op schijnt te weten; haha wilt u soms ontkennen, dat u aan politiek doet? Verleden jaar was hi[…] buitenlandse commissaris op bezoek, weet u nog wel? Een zekere k[…] Hadipapalos. Hebt u die soms geen hand gegeven? En hebt u niet teg[…] gezegd dat u van orde hield? "

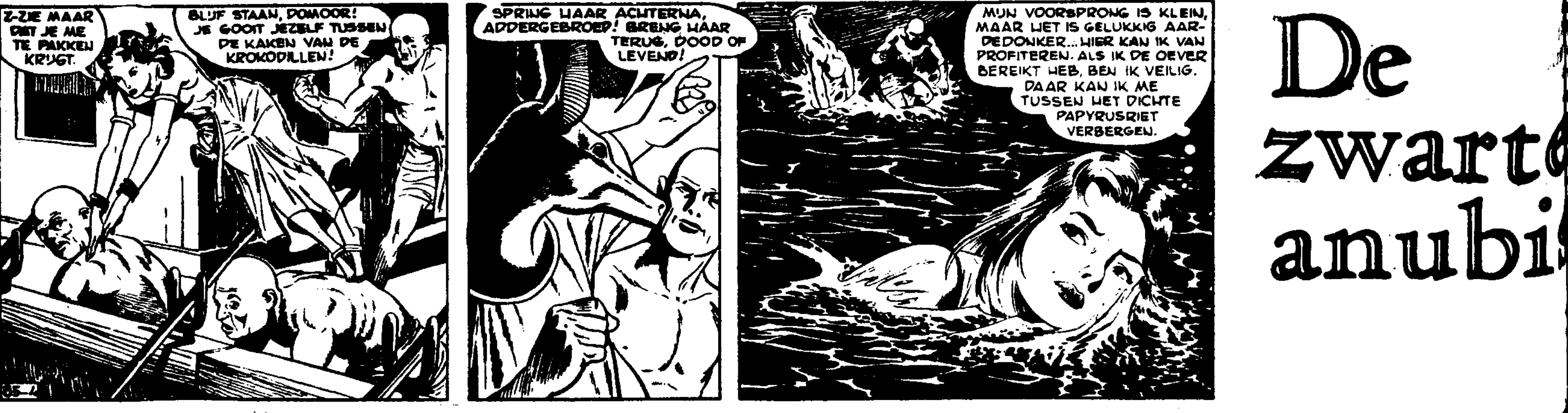
"Een ogenblikje", gromde de politiechef, zijn voorhoofd afvegend. was."

"Juist", hernam de verslaggever. "Bewijst u nu eens dat u dat niet […] hebt! Daar zit u, he? En naar welk land bent u in uw vacantie ge[…] meneer Bas? Wees eens eerlijk! O zo! "

# RECHTER TIE EN HET SPOOK VAN DE TEMPEL




62 — 6. Zwijgend drinken de drie een kom droesem. Dan zegt de Koning der Bedelaars somber: "Je broer is koud gemaakt zonder mijn permissie, Siau-ma. Dat zit mij ook niet lekker. Ik mot aan m'n pesisie denken! " "Doe er dan wat aan! " grauwt Tsjiao Tai. "Wie heeft em vermoord? " "Heb je dat gehoord, Schele? " vraagt de Koning schamper. "Wie em vermoord heeft, vraagt ie! " "Als we dat wisten,broede Siau", zegt de Schele, "dan was die vent al lang overleden. De baas hier houdt er niet van dat lui zonder permissie worden koud gemaakt, zie je". De Koning krabt eens in zijn wilde haarbos. Dan zegt hij langzaam: "Als ik jou was, broeder Siau, dan zou ik, als naaste bloedverwant, es gaan rondkijken in die ouwe tempel op de heuvel. […] broer kwam daar nogal vaak, zie je. Hij zocht daar naar iets. Dat zal ie toch wel verteld hebben, he? " "Niks", zegt Tjiao Tai. "M'n broer was […] met z'n poten, maar wat sloom met z'n tong, vat je". De Koning […] goedkeurend. "Een verstandige vent, die broer van jou! Afijn, het zou […] kunnen wezen dat jouw broer daar zocht wat een ander in die tempel […] opgeborgen". De Schele grijst breed. "Er bennen lui", merkt hij op, "di[…] zenuwachtig worden als een ander gaat zoeken naar iets wat ze ver[…] hebben! "




# De zwart[…] anubi[…]

# Luister en kijk

DONDERDAG

CURACAO

CUROM: 17.00 peticiones; 18.00 noticias; 18.15 taptoeklanken; 18.45 kinderprogr. voor het slapen gaan; 19.00 nieuws; 19.15 Embajadores del ritmo; 19.30 discovaria; 20.30 mangusa di mi luga; 21.00 ruleta musical; 22.00 kort nieuwsbulletin ANP- en NY-beurs; 22.05 progr. Ga nog niet weg; 24.00 Sluiting.

TELECURACAO: 17.00 kinderuurtje; 17.35 George of the jungle; 18.00 Shell progr.; 18.30 shema israel; 18.45 nieuws pap.; 19.00 gentle ben; 19.30 Camp Runamack; 20.00 Jericho; 21.00 nieuws ned.; 21.15 Dean Martinshow; 22.15 the oucasts.

****

ARUBA

RADIO ANTILIANA (1.270 kiloperioden 236.2m): 17.00 Esperanza y su obsequio musical; 17.30 exitos all electric sales; 17.45 Aruba bottling co y su musica; 18.00 anuncios y musica; 18.30 noticias Arucar; 18.45 musica popular; 19.00 kinderprogr. Jan Bodegom; 19.15 felicitaciones y complacencias; 19.30 Aruba distilling co.; 20.30 show Niki Dekort y su musica; 20.45 variacion musical (non stop).

RADIO KELKBOOM (1.435 kiloperioden 209m): 17.00 progr. di Sun Kong supermarket; 17.15 musica pa teenagers; 18.00 musica varia; 18.15 hit parade (radio ned.); 18.30 musica para la cena; 19.00 noticia local; 19.15 musica varia; 19.30 musica aleman; 20.00 noticia local; 20.15 La voz de Sion (progr. di Israel); 20.30 musica int.; 21.00 CCA; 21.15 Musicarla (radio ned.); 21.45 musica varia; 22.00 sluiting.

VOZ DI ARUBA (1.325 kiloperioden 226.4m): 17.00 Economisa cu La Esperanza; 17.30 promer diez di awe di PJA 10 (spons.); 18.15 Grace Line ta informa; 18.30 Happy days progr. instrumental (spons.); 19.00 boleros (spons.); 19.15 progr.; cultural (the St. Fracis hour); 19.30 turning the table (spons.); 22.00 Carclub (spons.); 23.00 La hora romantica (spons.); 24.00 sluiting.

TELEARUBA: 17.00 Frankenstein jr.: 17.30 Cartoons; 18.00 The Whirlybirds; 18.30 Publ. Service; 18.40 Prot. uitz.; 18.45 Nieuws Pap.; 19.00 Family Affair; 19.30 Sportnieuws pap.; 19.45 Eng. Nieuws; 20.00 Nos Tera; 20.30 The Beverly hillbillies; 21.00 Nieuws Ned.; 21.15 Name of the game; 22.45 Rifleman.

****

RNWO (15220kHz): 17.30 opening en nieuws in het kort; 17.31 int. nieuws Station Call; 17.37 Ned. bulletin; 17.39 Kommentaar; 17.42 Ned. Nieuwsjournaal door P van Soest en meded. uitslag Ned.-Bulgarije; 17.49 progr. overzicht; 17.50 Brievenbus door de heer Middelhoff; 17.53 Studio zeven; 18.35 Sport; 18.40 Ter overdenking; 18.43 Progr. voor morgen; 18.44 Nieuws in het kort; 18.45 Beurs; 18.48 Sluiting; 18.50 Einde.

(15425, 15320 en 6085 kHz): 19.00 Spaans progr.; 20.20 Einde uitzending.

(6020 kHz): 19.00 nieuws; op verzoek platen aangevraagd door luisteraars in Suriname op de Ned. Antillen en het Caraibisch gebied, Yanda: Midden- en Zuid-Amerikaans muziek door Harold Biervliet; 20.30 einde uitzending.

(800 kHz): 19.30 Spaans progr. 20.20 Eng progr.; 21.10 Ned. Nieuws; 21.30 einde uitzending.

****

CURACAO

CUROM: 06.30 opening; 06.31 kinderprogr.; 07.00 Nieuws; 07.15 Ochtendblad; 08.00 Herh. nieuws; 08.15 Luchtige ochtendklanken; 09.00 muzikale tombola; 10.00 Discobar (RNWO); 10.30 Prot. ziekenuitz.; 10.45 Rustige muz.; 11.00 navidad con Curom; 12.00 Noticurom; 12.30 Nieuws; 12.45 De artist van de dag; 13.00 Gev. muz.; 14.00 Ritmo y hubentud; 15.30 Un cuartu di ora cu Mickey; 15.45 Un cuartu di ora cu....; 16.00 Ora supersonico.

ARUBA

RADIO ANTILIANA: 04.30 musica religioso y musica di cowboy; 06.00 ban trabao den compania di bo compañero constante Radio Antiliana; 06.45 rev. Dennis Hilliman; 08.00 momento criollo (musica y poezia antiliana): 08.30 musica y conseho pa tur automobilista; 08.45 dutch machine shop; 09.00 noticias OTABS; 09.15 show musical Esperanza discount house; 09.45 anuncios; 10.00 exito musical Linda self service; 10.15 show musical macorisana y int. supermarket; 10.40 pader Heilliger; 11.00 Mexico cantando, pa Baby Bakery; 11.15 variacion musical; 12.00 oracion di merdia pader Jansen y minicuenta pastoor van Veen; 12.10 seccion informativo; 12.30 noticia Viana; 13.00 noticia Datsun; 13.15 fiesta calypso (air-temp); 14.00 fiesta antiliana; 16.00 hit parade Antilian Motors; 16.15 exitos Tienda nueva reforma; 16.30 anuncio comercial; 16.45 noticias Lago Oil and Transport co.

RADIO KELKBOOM: 07.00 Opening; 07.02 Bon dia cu alegria; 07.15 Noticias int. na pap.; 07.30 Musica instrumental; 08.00 Selecion musical cu disco latino; 08.30 cumpleaños feliz; 09.15 noticia social; 09.30 musica varia; 10.00 Noticia int.; 10.15 Ritmo latino; 10.30 Progr. di Niki Habibe jr.; 11.00 Noticia local; 11.10 Ritmo latino; 11.30 Musica int.; 12.00 Musica varia; 12.15 Noticia int; 12.30 Musica varia; 12.45 Noticia local; 13.00 Variacion musical cu ritmo latino; 13.30 mei ora cu boleros; 14.00 noticia local; 14.10 selecion musical; 14.30 peticiones; 15.00 noticia int.; 15.15 ritmos del Caribe; 15.45 musica cu sabor azteca; 16.00 progr. di int. y la Macorisana supermarket; 16.15 musica mejicana; 16.30 noticias local; 16.45 cocktail musical.

VOZ DI ARUBA: 06.00 opening; 06.05 country & instrumental music; 06.30 mañanitas mejicanas; 07.00 musica popular (spons.); 07.15 noticias int. Viana's; 07.30 caravana di exitos (completely spons.); 12.00 instrumental music; 12.10 noticias na hulandes (heineken & Victoria bottling co.); 12.30 noticias local Viana's; 12.50 musica instrumental; 13.00 noticias int. & local Ford; 1[…] musica mejicana (spons.); 1[…] discolandia (completely spo[…] 16.00 atardecer mejicana (spo[…] 16.15 noticias local Viana's; 16[…] felicitaciones (spons.)

## Alimentatieplichtige onderbrak uitkering twee weken straf

WILLEMSTAD — Negen jaar […] den was beklaagde R.F. door […] gerecht in eerste aanleg veroor[…] tot het maandelijks betalen […] twintig gulden voor enige kinde[…] die hij had verwekt. In de peri[…] van januari 1967 tot en met de[…] ber 1968 was in de betaling van […] alimentatiegeld soms de klad ge[…] men. Sinds enige tijd echter […] beklaagde weer tot betaling […] genoemd geld overgegaan. Conf[…] de eis van de officier van just[…] werd hij veroordeeld tot twee we[…] voorwaardelijke hechtenis met […] proeftijd van twee jaar.

Uit het verhoor bleek, dat bekl[…] de nu voor zes kinderen alimen[…] geld moet betalen. Zijn maande[…] inkomen bedraagt ongeveer vijf[…] derd gulden. De rechter merkte in […] verband op, dat hij zich wel […] voorstellen, dat de betaling […] zwaar valt, maar van de andere […] is men als verwekker van een […] ook daarvoor verantwoordelijk. […] klaagde kreeg echter de goede […] als hij weer eens moeilijk zat met […] betaling naar de Voogdijraad […] stappen om te bespreken of […] bedrag misschien niet verlaagd […] worden.

Van de kant van de Voogdij[…] was geadviseerd de behandeling […] de zaak zes maanden aan te ho[…] om te bezien of beklaagde door […] gaan met betalen, zoals de la[…] maanden was gebeurd. Daar vo[…] de officier echter niet veel voor […] die manier blijft men aan […] uitstellen, merkte hij op. Hij ach[…] schuld en niet opzet bij bekla[…] aanwezig en kwam rekening hou[…] met beklaagdes goede wil tot een […] van twee weken voorwaardelijk. […] vonnis was conform de eis.

## Aktiegroep Porvenir denkt aan twee huizen

# Plan voor huisvesting ongewenste jongens

**WILLEMSTAD. — Uit de Stichting Kinderbescherming is ongeveer een jaar geleden een werkgroep ontstaan, die zich toelegde op de problematiek van minderjarige jongens die niet meer door hun familieleden gewenst zijn. De aktiegroep „Porvenir" kwam hierbij tot de conclusie dat het scheppen van adequate woongelegenheid voor deze jongens die in grote mate verwaarloosd worden, aan een dringende behoefte voldoet. De eerste aktie van de werkgroep was dan ook in samenwerking met instanties, die nauw betrokken zijn bij het lokale jeugdprobleem, een onderzoek in te stellen naar de omvang van de groep minderjarigen, die door verschillende oorzaken niet meer door hun ouders of voogden geaccepteerd worden en ook niet in bestaande kindertehuizen geplaatst kunnen worden. Het onderzoek wees uit dat voor de groep minderjarigen, die nergens geplaatst kan worden, de normale hulpverlening (begeleiding) van de betreffende instanties weinig of helemaal geen verbetering van de situatie teweeg brengt.**

De spanning tussen ouder en kind blijft zich culmineren totdat een fase bereikt wordt waarin men niet verder met elkaar wenst te leven. De enige oplossing is dan de verbreking van de ouders kind relatie. Dit kan zowel van het kind als van de ouders uitgaan. In het eerste geval loopt het kind van de ouders weg en zoekt dan elders een onderkomen (vaak is dit een schuurtje op het erf of een in aanbouw zijnde woning). In het laatste geval zetten de ouders het kind op straat met dezelfde negatieve huisvestingsgevolgen. Dit alles leidt ertoe dat het kind uiteindelijk zowel geestelijk als lichamelijk in een toestand van verval raakt en dat er een grote kans bestaat dat het binnen korte tijd bij jeugdmisdaad betrokken zal zijn. In totaal telde de aktiegroep 121 minderjarigen waarvan 97 jongens en 24 meisjes, variërend in leeftijd van vijf tot 18 jaar. Het aantal meisjes is dus relatief laag en bij de jongens komen deze moeilijkheden voornamelijk voor in de periode tussen de 13-jarige en 15-jarige leeftijd, daarna is er weer een daling te constateren.

### „NASCHOOLS"

Deze jongens kunnen als „naschools" gekwalificeerd worden, d.i. geen enkele school meer bezoekende. Weliswaar bestaan er reeds twee kindertehuizen, San Fernando te Soto en St. Vincentius te Scherpenheuvel, doch deze zijn hoofdzakelijk bestemd voor jongens die nog in opleiding zijn. Bovendien neemt San Fernando jongens op die jonger in leeftijd zijn (negen a tien jaar). Scherpenheuvel is in eerste instantie een doorstromingsoord voor San Fernando. Verder bestaat nog het Gouvernements Opvoedings Gesticht dat bestemd is voor jongens die in aanraking zijn gekomen met de justitie. Uit bovenstaande feiten heeft de aktiegroep Porvenir de eindconclusie getrokken dat er een bepaalde groep minderjarige jongens (de naschoolse jeugd) in onze gemeenschap, onder zeer slechte omstandigheden moeten leven en dat er een adequaat woonoord voor hen geschapen moet worden.

### TWEE HUIZEN

De gedachten gingen uit naar een aantal woningen waarin de jongens ondergebracht konden worden en waarin de normale gezinssituatie zoveel mogelijk moet worden geïmiteerd. Bij nadere uitwerking van het plan bleek dat men het best van start kan gaan met twee huizen met elk vijf kamers. In elke kamer worden twee jongens ondergebracht waarbij een echtpaar het huishouden op zich moet nemen. Uiteraard stuitte de aktiegroep Porvenir op financiële problemen: de voorlopige raming van de kosten verbonden aan het projekt bedraagt ƒ 250,000,—. Het ligt in de bedoeling dit projekt voor 75 procent te financieren door Nederland in het kader van de Nederlandse hulp aan niet-commerciële partikuliere organisaties. De resterende 25 procent zullen met gunstgaven, akties ten bate van het projekt enz. gedekt moeten worden. Het ligt in de bedoeling een werkplaats te bouwen naast de twee woningen om zij het beperkt, werkgelegenheid te scheppen voor de werkeloze jongens. Van de jongens zal voor de exploitatie van het projekt een geldelijke bijdrage worden gevraagd tot een bepaald maximum. Zij kunnen dit gemakkelijk halen uit opbrengsten van kleine opdrachten (b.v. huisnijverheid) in de werkplaats. Het moet niet zo zijn dat de werkplaats in dienst is van de jongens, maar omgekeerd.

### ECHTPAAR GEZOCHT

Het plan is reeds kant en klaar en zal nog dit jaar worden voorgelegd aan de regering.

De grootste moeilijkheid waarmee de werkgroep te kampen heeft is het vinden van een echtpaar dat zorg zal dragen voor het huishouden en een begeleidende taak zal hebben. Men denkt aan een echtpaar van middelbare leeftijd die er veel voor voelt een huiselijke sfeer te scheppen voor deze jongelui die weer in de gemeenschap terug moeten worden geplaatst onder normale omstandigheden en in het eigen gezin. Echtparen die aktief willen meewerken om een oplossing te vinden voor de zovele sociale problemen op ons eiland kunnen contact opnemen met Mej. F. Pieters van de Abraham de Veerstraat 1, tel. 11116. Gebooden wordt een vrije woning terwijl zij uiteraard een redelijke vergoeding zullen ontvangen. De Stichting Kinderbescherming draagt de verantwoordelijkheid voor het onderhoud van de woning en het financieel beleid. Het echtpaar kan voorts steunen op de volledige medewerking van de Stichting aangaande voorkomende sociale problemen.

---

BRUSSEL — De Europese commissie heeft aan de ministerraad van de gemeenschap voorstellen gezonden voor invoering van recht van vrije vestiging en dienstverrichting voor verpleegsters in de Europese economische gemeenschap. Het zijn de eerste voorstellen voor vestigingsvrijheid van Paramedische beroepen. In Maart van dit jaar heeft de commissie voorstellen uitgewerkt voor de beroepen arts, tandheelkundige en apotheker. De nieuwe voorstellen bevatten o.m. bepalingen inzake wederzijdse erkenning van diplomas.

Deze voorstellen dienen te leiden tot een betere verdeling van het verplegingskorps over de gemeenschap, die in sommige gebieden met ernstige tekorten aan verplegend personeel te kampen heeft. De voorstellen bieden alle nodige garanties om te verzekeren dat de uitoefening van het beroep van verpleegster door een onderdaan van een EEG-land in de gehele gemeenschap geschiedt met inachtneming van gelijkwaardige wettelijke voorschriften inzake opleiding en tucht.



AMADOR NITA

# Heruitgave Sociale wensdromen landskind

WILLEMSTAD — De lokale arbeiders van de Nederlandse Antillen zijn ontevreden, omdat aan de Hollander voor gelijke prestatie een hogere betaling wordt toegekend. Vele Antillianen, zowel mannen als vrouwen, zijn door verloop van tijd met Hollanders in het huwelijk getreden. Maar ik ben er vast van overtuigd, dat ook zij voor deze zaak partij zullen trekken. Niet alleen omdat deze hun strijd is, maar ook die van hun kinderen, die in de Antillen geboren zijn. Ook hun kinderen lopen de kans om in de toekomst voor de Hollanders te blijven kruipen, indien aan de bestaande onrechtvaardige sociale toestand geen einde wordt gemaakt.

Zo schreef Amador Nita in zijn in 1952 verschenen boekje. De sociale wensdromen van het landskind in de gelijke delen van het nieuwe koninkrijk. Daarvan is gisteren de vierde druk, evenals de vorige drukken in het Nederlands verschenen in een oranje omslag. Deze kleur is niet zo maar gekozen, maar slaat terug op de kleur van de politieke partij, waarvoor de schrijver inmiddels tot Statenlid is gekozen. In het boekwerkje - achttien bladzijden groot - komt deze kleur overigens ook voor in ander verband en wel met sterke drank.

De heer Nita, al dan niet profetisch, schrijft daar: Het is Oranje en het blijft Oranje, zegt men bij het proosten".

In het voorwoord bij de vierde druk, zeggen de uitgevers - de Statenleden W.(Papa) Godett, A. Nita en Stanley Brown: "Diep uit het hart van elke rechtgeaarde burger, waar ook in het Koninkrijk der Nederlanden, zal na lezing van dit boekje de conclusie opwellen: Met een beetje meer begrip en eerbied voor de rechtvaardige sociale wensen van de medemens, had de ramp van 30 mei 1969 kunnen worden voorkomen".

Tot een heruitgave van dit werkje is besloten, omdat de gedachten, welke in deze Sociale wensdromen tot uitdrukking werden gebracht, nog steeds van kracht zijn, aldus de heer Nita. In een woord samengevat bestaat de sociale wensdroom van het landskind uit de wens tot gelijkberechtiging. De cri de coeur daartoe in 1952 werd opgehangen aan de bevoorrechting door de "Hollandse" bedrijven van de "Hollandse" arbeiders. Het verschil in woongelegenheid voor de Nederlandse en lokale arbeidskrachten bij de toenmalige CPIM ( nu Shell Curacao nv) was daarvan een duidelijk voorbeeld. De heer Nita laat niet na, dit met enige emotionele beelden van „Hollandse" kinderen en de van honger schreeuwende „lokale.. kinderen te onderstrepen.

De stijl van het werkje is ongewijzigd gebleven. Dat is duidelijk te merken. Maar dat neemt niet weg, dat de uitgevers toch wel gelijk hebben met hun opmerking, dat de gedachten nog actueel zijn. "Wij kunnen niet van de CPIM eisen om grote woningen voor onze lokale arbeiders te bouwen zoals zij voor de Hollandse arbeiders heeft gedaan", leest men in het hoofdstuk Mijn pleidooi. "Wij kunnen ook niet eisen, dat de CPIM bij particulieren voor zijn lokale employees op Damacor of Zeelandia huizen in huur neemt. Maar wij hebben wel het recht te eisen dat onze locale arbeiders, hetzij employees of werknemers, behoorlijk worden betaald, zodat ook zij op een gelijk peil kunnen leven als de Hollandse arbeiders".

Zegt de heer Nita naar aanleiding van de vierde druk van Sociale wensdromen: De problemen, welke daarin besproken werden in 1952, toen we nog in de interimperiode waren onder de regeringsraad van dr mr Da Costa Gomez, zijn nog steeds actueel. De kwestie van het niet gelijkberechtigd zijn als zodanig is nog niet aangepakt. Aan wat op 30 mei is gebeurd lag hetzelfde ten grondslag, wat ik toen zeventien jaar geleden beschreef. Ging het bij Wescar niet om gelijke betaling voor gelijk werk? De meeste Hollanders bij de Shell mogen dan verdwenen zijn, de situatie van ongelijke behandeling is blijven bestaan. Het gaat ons om gelijke rechten en gelijke sociale voorzieningen". Daaraan voegt een aanhanger van Frente obrero toe: "Dit boekje is een stuk van onze ideologie".

De heer Nita zelf verwacht, dat voor zijn werk nu meer belangstelling bestaat dan in 1952 en 1954. "Men vond het toen aardig omdat het tegen de Nederlanders ging maar voor de problematiek had men geen belangstelling, hier ten lande. De waarschuwing van de schrijver is wellicht nog van kracht: "De heersende verhoudingen zoals zij thans in de Antillen zijn, staan de verwezenlijking van de Rijkeenheidgedachte in de weg en kunnen leiden tot een utopie".

De heer Nita eindigt zijn beschouwing met: "Wanneer de alhier gevestigde Hollanders met het landskind samenwerken gelijk zij onderling doen, dan pas zullen wij allen rijksgenoten zijn in de ware zin van het woord. Eens wanneer de CPIM en andere ondernemingen de algehele gelijkstelling van de arbeiders afkondigen zowel in loon als in sociale voorzieningen, zullen de sociale wensdromen van het landskind in de gelijke delen van het Nieuwe Koninkrijk werkelijkheid worden".

# Tentoonstelling over onderwijs in Nederland

## Mammoetwet-paneel in Centro Pro Arte

WILLEMSTAD — In opdracht van de Nederlandse Stichting voor Culturele Samenwerking met Suriname en de Nederlandse Antillen (Sticusa) te Amsterdam heeft de Rijksvoorlichtingsdienst te 's-Gravenhage, teneinde meer bekendheid te geven aan de onderwijsmogelijkheden in Nederland een groot paneel vervaardigd, dat de Wet op het voortgezet onderwijs in Nederland uitbeeldt.

Naar bekend, trad in Nederland op 1 augustus 1968 de Wet op het voortgezet onderwijs (ook wel „Mammoetwet" genaamd) in werking. Doel van deze wet is o.a. om elke leerling van het voortgezet onderwijs (dus het onderwijs na de lagere school), gelet op zijn vermogen en prestaties de voor hem hoogst bereikbare trap van onderwijs te laten volgen, alsmede de doorstroming in het onderwijs zo sterk mogelijk te bevorderen.

Eén en ander wordt op zeer duidelijke en heldere wijze door dit paneel weergegeven.

Om meer bekendheid te geven aan het „onderwijsplan van Suriname" en de onderwijsmogelijkheden in de Nederlandse Antillen zijn respectievelijk aan de linker- en rechterzijde van het paneel dit plan en de mogelijkheden weergegeven.

Het paneel is van 25 september t/m 8 oktober 1969 tentoongesteld geweest in het Nederlands paviljoen op de uSrinaamse Jaarbeurs en trok daar bijzonder veel belangstelling.

Thans is dit paneel op de Nederlandse Antillen aangekomen en zal met medewerking van het departement van Onderwijs van de Nederlandse Antillen en het Cultureel Centrum Curacao van 27 t/m 31 oktober worden tentoongesteld in de foyer van de schouwburg Centro Pro Arte. De tentoonstelling zal dagelijks geopend zijn van 16.00 - 18.00 en van 20.00 - 22.00 uur.

Voor belangstellenden zal een schema van de Wet op het voortgezet onderwijs in Nederland, alsmede een schema van de scholen voor voortgezet onderwijs in Nederland beschikbaar zijn.

Onderwijzend personeel van de verschillende instellingen van onderwijs, ouders die kinderen hebben in de twee hoogste klassen van de lagere school (basisonderwijs), alsook zij die kinderen hebben bij het voortgezet onderwijs en andere belangstellenden worden uitgenodigd deze tentoonstelling, die gratis toegankelijk is, te bezoeken.

De officiële opening van de tentoonstelling zal geschieden op maandag 27 oktober om vier uur 's middags door de minister van Onderwijs.

De begeleiding van de tentoonstelling is in handen van de heer A. J. A. H. Scherpenhuyzen, hoofd van het bureau onderwijs- en studievoorlichting van de voorlichtingsdienst van het ministerie van Onderwijs en Wetenschappen te 's-Gravenhage, die gaarne bereid is tijdens de tentoonstelling vragen ten aanzien van het onderwijs en de verschillende opleidingsmogelijkheden in Nederland te beantwoorden.

## Minister Schumann naar Japan

PARIJS — De Franse minister van buitenlandse zaken, Maurice Schumann, is dinsdag naar Tokio vertrokken als speciale afgezant van president Pompidou voor het Verre Oosten. Naar men verwacht zal hij de nadruk leggen op de wens van Parijs om de samenwerking op alle gebieden uit te breiden.

# Jeugdhuis Oleander officieel geopend

WILLEMSTAD — Een fikse regenbui bespoedigde gisteravond de officiele opening van het jeugdhuis "Olenader" aan de Weg naar Welgelegen. Ds. H. Eggink wilde juist het woord geven aan mevr. F.M. Bakker-Vegter, de echtgenote van vice-premier Bakker die zoals bekend momenteel in de Nederlandse Antillen verblijft, om de officiele opening te verrichten, toen een hevige stortbui de ongeveer tweehonderd genodigden naar binnen joeg. Mevr. Bakker zag nog net kans om het lint door te knippen en daarmee het fraaie gebouw in gebruik te stellen.

***Net goed genoeg***

Een mooi gebouw, maar net goed genoeg, want voor de jeugd is het beste net goed genoeg", aldus ds Helder die namens de VPG het woord voerde. Toen het oecumenisch denken ook practisch vruchten ging dragen in talloze vormen van samenwerking, vervielen ook de grenzen die er bestonden tussen degenen die het jeugdwerk op Curacao aanpakten. Dat was voor de Kerkeraad aanleiding tot het in het leven roepen van twee stichtingen. Ds Helder memoreerde het ontstaan van de stichtingen Oleander en Divi Divi, als resultaat van het verheugend verschijnsel dat het oecumenisch denken ook op Curacao practisch vruchten ging dragen. Hij bracht dank aan de werkers van het eerste uur de heren L. Overberg en ds H. Eggink en was verheugd dat mevr. Bakker als echtgenote van de minister onder wiens steun de financiele hulp die de stichting uit Nederland had ontvangen ressorteerde, de officiele opening had willen verrichten.

***Problemen***

De voorzitter van het stichtingsbestuur, de heer L. Overberg, gaf een kort overzicht van het ontstaan en de werkzaamheden van de Oleander. Hij was Nederland dankbaar voor de financiele hulp die geboden was om de realisatie van het nieuwe gebouw mogelijk te maken, maar wees op het probleem van de exploitatie. Er moest namelijk een instantie gevonden worden om de exploitatiekosten gedurende vijf jaar te financieren. Gelukkig werd de Kerkeraad bereid gevonden eventuele verliezen te dekken. De heer Overberg wees op de moeilijkheden van de stichting om de exploitatie sluitend te maken. "Bezuinigen kan niet omdat al met een minimum aan middelen gewerkt wordt en de contributies verhogen is niet verantwoord, omdat daardoor juist de minder draagkrachtigen die het jeugdwerk het meeste nodig hebben zouden afvallen", aldus de voorzitter van het stichtingsbestuur, die een beroep deed op de autoriteiten om meer steun te verlenen aan het plaatselijk jeugdwerk.

***Boeken***

Na een korte toespraak door ds Eggink en een haastige openingsceremonie werd in de Oleander een heildronk uitgebracht, waarna de gasten onder wie minister J. Bakker en echtgenote, gouverneur mr. N. Debrot en een aantal ministers, een rondgang maakten door het gebouw en daarbij werkstukken bewonderden van Oleander-jeugd. Minister Bakker kwam bij de rondgang tot de ontdekking dat de boekenplanken nog niet gevuld waren en bood een geldbedrag aan om te worden besteed aan lectuur.

## Pruiken gestolen

WILLEMSTAD — Vier pruiken werden gestolen uit de etalagekast van een winkel in de Prinsenstraat. De pruiken hadden een waarde van zestig gulden. De ruit die vernield werd, kostte 115 gulden.

## Automobilist na aanrijding doorgereden

WILLEMSTAD — Een automobilist is gisteravond na een 26-jarige voetganger op de Sta Rosaweg te hebben aangereden, doorgereden. De man liep op de berm van de weg toen hij door de auto werd gegrepen. Hij klaagde over hevige pijn in het rechterbeen. Hij werd in het ziekenhuis opgenomen.

## ABVO: vertraging in verrekening gevolg van technische fout

WILLEMSTAD — Naar aanleiding van een ingezonden stuk van „Een ambtenaartje" in de Amigoe van woensdag, deelde een woordvoerder van de vakbond ABVO desgevraagd mee, dat de verrekening van de ambtenarensalarissen vertraagd is als gevolg van een verkeerde inpassing in bepaalde gevallen. Mede op aandringen van de ABVO worden deze verkeerde inpassingen nu gecorrigeerd. Omdat de gehele kwestie van de verrekening een ingewikkeld werk is kon niet voorkomen worden, dat deze technische fout een vertraging tot gevolg had.



## Medebrenging van beklaagde gelast

WILLEMSTAD — Ondanks het eerder door de rechter uitgevaardigde bevel tot medebrenging van beklaagde R.O. is deze ook gisteren niet voor de rechtbank verschenen. "Het is in zijn eigen belang, dat hij verschijnt", merkte de rechter op. Voor de tweede maal beval de rechter de medebrenging, maar nu voor de zitting op 5 november. Overigens had beklaagde wel getekend voor de ontvangst van de dagvaarding, welke op 21 oktober was uitgegaan. "Eigenlijk is dat wel laat", meende de rechter, doelend op het uitgaan van de dagvaarding. "De man moet ook zijn maatregelen kunnen nemen om te kunnen verschijnen". Hoe het ook zij, gistermorgen had de politie hem niet kunnen vinden. Misschien lukt het over twee weken wel.

## Insluiping

WILLEMSTAD — Tussen vier uur en vijf uur gistermiddag sloop een man een woning aan de Uranusstraat door de openstaande deur binnen en nam een portemonnee met 65 gulden weg.

## *Teveel nog gezien als primair soc. instelling*

# Liquiditeitspositie remt verdere uitbouw Mgr. Verriet instituut

WILLEMSTAD – Zowel de overheid als verschillende medici en het publiek in het algemeen zien het Mgr Verriet instituut nog teveel als een instelling met een primair sociale taak: de verzorging van die lichaamsgebrekkige kinderen, die om sociale redenen niet thuis kunnen worden verzorgd. Dit leidt de aandacht af van de meer positieve en medische opdracht: de behandeling en revalidatie van lichaamsgebrekkige kinderen. Zonder tekort te willen doen aan de sociale taak is het streven er thans op gericht om de aandacht speciaal te concentreren op de medisch-sociale taak en doelgerichte nazorg om aan zoveel mogelijk gehandicapte kinderen die levensvreugde te schenken, die zij als gevolg van lichamelijke afwijkingen bij geboorte of door ongeval, hebben moeten missen. Aldus de heer H.G. Nijhout, voorzitter van de stichting Mgr Verriet.

Dit woord ten geleide gaat vooraf aan het verslag van de stichting voor verzorging van lichaamsgebrekkige kinderen Mgr P.I. Verriet over de jaren 1967 en '68. Daarin wordt met dank melding gemaakt van de toewijding van staf en personeel aan de verzorging en behandeling van de kinderen in het instituut evenals van de sympathie der plaatselijke bevolking.

### Nieuw centrum

Als bestuur kan men echter niet tevreden zijn, aldus het verslag van de stichting, welke een werkstichting is van het Wit Gele Kruis (WGK). Het ligt in de bedoeling om een zodanige status te verwerven, dat toekomstige patientjes niet meer in eerste instantie op sociale maar op medische [illegible] men. "In de niet te verre toekomst hopen wij een geheel nieuw therapeutisch centrum met het daarbij behorende instrumentarium te kunnen installeren", aldus voorzitter Nijhout. De plannen van het bestuur zullen "in de nabije toekomst nog meer grote investeringen vergen". Men hoopt desondanks de "onvermijdelijke financiele problemen het hoofd te kunnen bieden".

Deze problemen, zo blijkt uit het verslag, zijn nu al groot. De voortdurende liquiditeitsmoeilijkheden, zo wordt gezegd, remmen de verdere uitbouw van de therapie op ernstige wijze. In de verslagperiode werden verschillende malen pogingen aangewend om het eilandgebied Curacao te bewegen de daggelden te verhogen "of een andere regeling (zogenoemde

### Te vorderen verpleeggeld

Ter verlichting van de liquiditeit moest men zelfs een kortlopende lening bij het WGK opnemen van 33 duizend gulden, terwijl het bankkrediet opliep tot ruim dertigduizend gulden. Desondanks kon men de vele krediteuren (leveranciers) tot een totaal-bedrag van ruim 3 mille aan het einde van het jaar niet betalen. "Bovendien was per 31 december in totaal f. 78.826,50 aan verpleeggelden te vorderen", wordt in het verslag gemeld. "Dit is meer dan eenderde van de totale jaar-opbrengst. Hierbij valt op, dat het merendeel van deze vorderingen voor rekening van de diverse overheden komt en sommige zelf sedert januari 1968 (Curacao: 42.216 gulden; Aruba: 22.340 gulden: Bonaire: 3.825 gulden; Sint Eustatius: 1.830 gld. en Saba: 1.745 gld.).

De totale personeelskosten bedroegen netto in 1967: f. 111.737,20 en in 1968: f. 131.741,26. Dit wil zeggen: f. 2.625 per dag per kind. De totale opbrengst aan verpleeggelden was f. 219.841,00, waarvan ten laste van Curacao: f. 124.636,00.

Het bestuur van de stichting is er zich van bewust, "dat verbetering van de therapie noodzakelijk is, doch zolang de daggeldvergoeding niet wordt verhoogd, zal adviezen van Antilliaanse, Nederlandse en buitenlandse deskundigen ten spijt, een en ander niet realiseerbaar zijn. Dat een tijdig betalen van de rekeningen van het instituut — eis om ten minste het peil te handhaven — hierin mede kan werken is na het bovengestelde wel duidelijk. De kost gaat voor de baat uit, geldt ook hier; voor verbetering zullen of de kosten door een ander gedragen moeten worden, of de verpleeggelden zullen verhoogd moeten worden en stipt betaald", aldus het verslag.

### Niet-revalideerbaar:

Het personeel bestond uit een directrice (mej. A.M. Bremmers), een adjunct-directrice (mej. E.H. Oerlemans), zes gediplomeerde verpleegsters, 31 hulpverpleegsters, achttien dienstmeisjes, twee naaisters, twee knechten en een chauffeur. Op 1 januari 1968 werden er 139 kinderen in het Mgr Verriet instituut verpleegd, op eind 1968 waren dat er 147. Op genoemde datum werden er in afdeling A (revalideerbare lichamelijk gehandicapten) 53 kinderen (vijftien meisjes, 2 jongens en zestien kleuters); in afdeling B (dubbel gehandicapten gedeeltelijk revalideerbaar) waren er toen 43 kinderen en evengroot was het aantal kinderen in afdeling C (bedlegerig, niet-revalideerbaar).

In 1968 overleden er twee kinderen, gingen er acht naar huis terug en vertrokken er drie naar het Lands psychiatrisch ziekenhuis. Er werden 23 operaties verricht. Het aantal verpleegdagen bedroeg 50.200 waarvan er naar rekening van het [illegible] men. De meeste kinderen waren dan ook afkomstig van Curacao (op 1 januari 1968: 111). Daarna volgde Aruba met 21, Bonaire met vier en elk der Bovenwindse eilanden met een kind.

### Neven-stichting

Met betrekking tot 1969 wordt in het verslag bericht, dat men verwachtte dat de personele en materiele kosten nog verder zouden oplopen. Men verwachtte verder, dat een nevenstichting zou komen. Dit omdat het bestuur overeenkomstig de adviezen van Nederlandse deskundigen zoals die van de door de Nederlandse regering ter beschikking gestelde revalidatie-arts dr L.P. Buijel, besloten heeft niet verder voort te gaan lichaamsgebrekkige kinderen tezamen met dubbel-gehandicapten of geestelijk gebrekkigen in een inrichting te verplegen. Een verdere therapie zou daarvan het gevolg zijnn.

Het bestuur van de stichting bestond op 31 december uit voorzitter Nijhout; secretaris. vice-voorzitter mr C.I. Plamtz, penningmeester P.J. Campman en de leden mevr. E.M. Broos-Semmelink, mevr. J. Posner—Frye, mevr. W.G.M. Sprokel-Dudar, dr E.A. Martis, dr. J.S. de Windt, A.P, van Toledo en S.N. Terpstra.

## Engeland laat spionnenechtpaar vrij

LONDEN. — De Russische spionnen Peter en Helen Kroger, die door Engeland worden ingeruild voor de al vrijgelaten Britse lector Gerald Brook, zullen vrijdagmorgen Londen verlaten aan boord van een vliegtuig van de BEA met bestemming Warschau. Dit is in Londen van officieuze zijde vernomen.

Na acht jaar gescheiden gevangenschap werden Peter en Helen, resp. 58 en 55 jaar oud, dinsdag in de gevangenis van Brixton herenigd. Zij ontvingen er bezoek van functionarissen van de Poolse ambassade, die hun vertrek kwamen regelen.

# Agenda
# ARUBA

KANTOOR AMIGOE DI ARUBA – NASSAUSTRAAT 110, TEL.: 1233. NA KANTOORUREN TEL.: 1639 – 2950.



DONDERDAG

ORANJESTAD: De Veer: 8.30 Interlude - 18 jaar; Rialto: 8.00 The prize - 18 jaar.

BALASHI: Drive-in: 8.30 Pinocchio - alle leeftijden.

SAN NICOLAAS: Principal: 8.00 Sodom & Gomorrah - 18 jaar.

WIT–GELE–KRUIS:
DAKOTA EN ORANJESTAD: Zr. Francina; NOORD EN ORANJESTAD: Zr. Felicitas; SANTA CRUZ EN PARADERA: Zr. Ludovic; SAVANETA EN BRAZIL: Zr. Michaela; SAN NICOLAAS: Zr. Perpetua; SAN PEDRO HOSPITAAL, tel.: 2200.

BOTICA'S:
ORANJESTAD: del Pueblo, tel.: 1253.
SAN NICOLAS: San Lucas, tel.: 5119.

DIVERSEN
LOF: 19.30 H. Theresiakerk, San Nicolas.
OEFENEN: 20.00 - 22.00 kerkkoor - prot. kerk, San Nicolas.
TENTOONSTELLING: 19.00 - 20.30 wandkleden & schilderijen - leerl. Rietje Lutter - CCA.
FILMLIGA: 20.30 CCA. FILM: Belle du jour.
KERK BRAZIL: 19.00 h. mis - ivm viering parochiefeest. SPREKER: pater P. Fransen. PREEK: Vrede, respect en liefde in de gemeenschap.

SPORT
VOETBAL: 20.00 La Fama vs Universal - A.kl. - LSP; 20.00 Zeemacht vs Vitesse - A.kl. - LSP.

HOTELS:
ARUBA SHERATON HOTEL & CASINO:
Rembrandtroom:
21.00 Show - dansen met Fred Stamer en zijn orkest.
Club Diablo:
18.00 Tita y su cumbiamba en Sheraton trio (vrijd. en zat.: Oruba Sextet).
Sheraton Discotheek:
21.00 - 02.00 (alleen donderdag, vrijdag en zaterdag).
14.00 - 18.00 (Matinee zondag) discotheek alleen toegankelijk voor leden.
MANCHEBO BEACH HOTEL:
Andycoury room:
19.00 - 22.30 Open.
Cocktail lounge:
19.00 - 22.30 Open.
Vespucci-bar:
09.00 - 01.00 open.
MANCHEBO SNACKBAR:
10.00 - 17.00/22.00 - 03.00 Open.
Arawak coffee-shop:
06.00 - 03.00 Open.
ARUBA CARIBBEAN HOTEL & CASINO:
Coffee-shop:
06.00 - 12.00/24.00 - 03.00 Open.
Klompenclub:
18.30 - 02.00 Lico Medina and his sextet.
21.30 Show - dansen met George Fasola en zijn orkest.
Bali-Bar:
19.30 - 02.00 Venezuela Combo.

CACTUS INN HOTEL:
Salon de Madrid:
11.00 - 14.00/19.00 - 23.00 Internationale keuken.
Discotheek:
09.00 - 02.00 Open. (Behalve dinsdagavond).
CORAL STRAND HOTEL:
Cadushi cave cocktail lounge:
10.00 - 03.00 Open.
Restaurant talk of thé town:
Open voor dineren, muziek Flamenco guitar, Carmelo Heyer.
Moonlight grill:
19.00 Open, guitar muziek door Tale Wever en The General.
DRIJVEND RESTAURANT BALI:
10.00 - 24.00 Open internationale keuken, speciaal rijsttafel.
DE OLDE MOLEN:
Het gehele bedrijf op maandag gesloten.
RESTAURANT THE FRYING DUTCHMAN:
17.00 - 23.30 Open.
Old Dutch cocktail lounge:
Mill-O-Teque:
22.00 - 02.00 (op zaterdag 23.00 - 05.00 dansen).
BASI RUTI HOTEL:
Restaurant:
07.00 - 23.00 dagelijks open voor dineren.
Woensdag, Vrijdag, en Zaterdag vanaf 21.00 uur Steelbandmuziek.
EAGLE CLUB:
teenage corner of jungle-jive:
19.00 - 24.00 open voor tieners, dansen.
DIVI DIVI BEACH HOTEL:
Restaurant:
18.30 - 22.00 diner.
Pelicanbar:
11.00 - 02.00.
Nightclub:
20.00 - 24.00 (vrijdag en zat.tot 02.00).
DIVI DIVI THEQUE: 12.00 – 17.00 zondag open, alleen voor leden.

VRIJDAG

DIVERSEN
BIBLIOBUS: 08.30 - 13.30 te Savaneta.
GITAARLESSEN: 17.00 - 18.00 olv. mevr. Rhoda Cayne - Eagle Club.
KERK BRAZIL: 19.00 ivm viering parochiefeest - SPREKER: pater P. van Veen, PREEK: het belijden van onze fouten in de gemeenschap.
FILMVOORSTELLING: 19.15 voor de jeugd - CFT, club, Sta Cruz. FILM: De geheimzinnige koffer.

# EERSTE GASTEN HOLIDAY INN



*ORANJESTAD – Als eerste gasten van het Holiday Inn Aruba boekten gistermiddag de heer en mevrouw Alan Gaynes-Leuthauser van het bekende New Yorkse reisbureau Bon Vista Holidays Inc. De heer Alan Gaynes vertelde bijzonder verheugd te zijn, dat hij als eerste gast dit hotel kan bezoeken. Hij noemde het hotel een grote aanwinst voor Aruba. "In ons kantoor wordt steeds meer naar Aruba gevraagd, en wij zijn blij dat er meer hotelruimte beschikbaar is", aldus de heer Gaynes.*

# BUBALI WINT MET 3-2 VAN R.C.A.

**ORANJESTAD. — Het gaat R.C.A. deze competitie niet voor de wind. Van het begin af van de competitie kampen de tricoloren met blessures, terwijl enige spelers naar andere teams zijn overgegaan. En nu tot overmaat van ramp ook Edwin Dirksz geblesseerd is, lukt het helemaal niet. Dinsdagavond werd met 2—3 van Bubali verloren, waardoor Bubalii revanche nam voor de in de eerste ronde geleden nederlaag.**

Bubali heeft zich door deze overwinning enigszins van de gevaarlijke zone verwijderd, maar is met zijn zeven punten nog niet helemaal buiten gevaar. R.C.A. heeft nu elf punten uit negen wedstrijden en komt praktisch niet meer in aanmerking voor de kampioenstitel, of het moest zijn dat plotseling zowel Dakota als Estrella van slag zouden moeten raken.

Er was amper een minuut gespeeld toen R.C.A. al tegen een 0—1 achterstand moest aankijken. Tony Eckmeyer loste een schot, dat door een R.C.A.-been van richting werd veranderd. De bal belandde toen bij Sonny Tromp, die inschoot, voordat doelman Godó Loefstok kon reageren.

R.C.A. ondernam hierna enkele tegenaanvallen, maar de kwaliteit [illegible] de defensie van Bubali, die niet tot de sterkste behoort, voor onoverkomelijke moeilijkheden te plaatsen. Even kwam het Bubalidoel iin gevaar, toen hun doelman Sambo verkeerd uitliep en daarbij de bal liet vallen. Godó Loefstok voorkwam aan de andere kant een doelpunt door bliksemsnel te reageren op een schot, dat onverwachts en van dichtbij was afgevuurd.

De rust ging in met een 1—0 stand in het voordeel van Bubali.

Meteen na de hervatting trokken de jongens van Bubali sterk ten aanval. In de zesde minuut kroop R.C.A. door het oog van de naald, toen Remigio Jacobs een van de borst van Loefstok terug gestuite bal meteen retourneerde, maar de paal bracht redding.

Onmiddellijk hierop was het echter raak. Linksbuiten Ronny Mathilda van Bubali plaatste de bal voor het doel, waar Tony Eckmeyer niet aarzelde en meteen keihard inschoot en keeper Loefstok geen schijn van kans gaf.

Drie minuten later verkleinde R.C.A. de achterstand tot 1—2. Na een combinatie tussen Theo Bernabela en Chepi Ras kwam de bal bij Juchi Jansen. Zijn schot kwam tegen de hand van een der Bubaliverdedigers en dat betekende een strafschop. Juchi Jansen zelf voltrok het vonnis en gaf met een schot in de bovenhoek keeper Sambo geen schijn van kans.

## REDDING

Pim Kelly bracht even later redding voor Bubali. Juchi Jansen schoot op doel. Zijn schuiver werd gestopt door Sambo, die de bal echter niet klemvast kon krijgen. Jansen bemachtigde de bal weer en plaatste naar Theo Bernabela, die inschoot terwijl keeper Sambo nog op de grond lag. Pim Kelly had het gevaar echter zien aankomen en wist het schot van Bernabela op de doellijn te keren.

In de 25e minuut had Mio Jacobs weer pech, toen een schot van hem voor de tweede maal door de lat werd gekeerd.

Er waren 28 minuten gespeeld, toen Bubali zijn voorsprong vergrootte. Linksbuiten Mathilda plaatste de bal voor, precies naar Benny Brete, die meteen raak schoot en hiermee de stand op 3—1 voor Bubali bracht. Zeven minuten voor het eind scoorde. Juchi Jansen van R.C.A. voor de tweede maal. Hij ontving de bal met zijn rug naar het doel toe, maakte een halve draai en verraste vriend en vijand door meteen iin het doel te schieten, waardoor de stand 2—3 werd.

In de laatste minuten probeerde R.C.A. nog met alle macht om de gelijkmaker te forceren, maar de verdediging van Bubali gaf geen krimp, zodat de ontmoeting in een verdiende overwinning voor Bubali eindigde met 3—2.

## STAND

D stand in de competitie hoofdklasse is thans:

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Dakota ......... | 8 | 8 | 0 | 0 | 16 | 25- 5 |
| Estrella ......... | 8 | 6 | 1 | 1 | 13 | 28- 7 |
| R.C.A. ............ | 9 | 4 | 3 | 2 | 11 | 21-18 |
| Bubali ............ | 9 | 3 | 1 | 5 | 7 | 21-29 |
| Jong Aruba ... | 8 | 2 | 2 | 4 | 6 | 16-24 |
| Tropical ......... | 9 | 2 | 2 | 5 | 6 | 9-20 |
| Aruba Jrs ...... | 8 | 2 | 1 | 5 | 5 | 14-19 |
| Sport Boys ...... | 9 | 1 | 2 | 6 | 4 | 10-19 |

Bij de topscorers is enige wijziging gekomen. De lijst wordt nu aangevoerd door Juchi Jansen van R.C.A. met acht doelpupnten. Dit is een bijzondere prestatie, aangezien Juchi Jansen minder heeft gespeeld dan andere spelers. Op de tweede plaats komen Benny Brete van Bubali en Esy Croes van Estrella, beiden met zeven doelpunten. En op de derde plaats volgen tenslotte Melvin Loefstok van Dakota en Cepii Ras van R.C.A. met zes doelpunten ieder.

# DUO-PASSAGIER BEZEERT KNIE

SAN NICOLAS — Te Noord Cura Cabai reed de bestuurder van een motorfiets tegen een betonnen muurtje. De duo passagier klaagde over pijn in de knie en zou zich onder doktersbehandeling stellen. De schade bedraagt 710 gulden. De bestuurder verklaarde de macht over het stuur te zijn kwijt geraakt.

Op de L. G. Smithboulevard, ter hoogte van de woning van dr Ho Kan You, kwamen twee personenwagens in botsing, waardoor 450 gulden materiële schade ontstond. Een der bestuurders lette niet op toen een bocht werd genomen.

Te Kas Ariba ging in de middaguren een personenwagen over de kop, een der inzittenden liep schaafwonden op. Schade tweeduizend gulden. De oorzaak was, dat een der banden klapte, waardoor de bestuurder macht over het stuur verloor en over de kop ging.

# Ongewenste gasten bezoeken school

SAN NICOLAS. — Opnieuw werd een school buiten schooluren bezocht. Ditmaal werden uit een kleuterschool een aantal limonadeflessen en speelgoed meegenomen. De K.Z.P. heeft het onderzoek.

Een man deed aangifte van vernieling van zijn auto, welke in de vroege ochtenduren met stenen werd bekogeld. Schade vierhonderd gulden. De politie stelt een onderzoek in, wie de rekening zal moeten betalen.

De politie gaf gisteren twaalf processenverbaal en verleende negenmaal assistentie.

# PERSONENWAGEN OVER DE KOP

ORANJESTAD. — Op de L. G. Smithboulevard, nabij het Holiday Inn Aruba ging gistermiddag om twee uur een personenwagen over de kop. De bestuurder, die te diep in het bekende glaasje had gekeken, verklaarde dat hij moest uitwijken voor een geit, waardoor hij de macht over het stuur kwijt raakte en over de kop ging. Het wordt overigens een dure borrel van 2500 gulden.

# JEUGDCLUB VOOR FILATELISTEN

ORANJESTAD. — Het bestuur van de Postzegelclub zet haar plannen voort om een jeugdclub op te richten. De eerste bijeenkomst wordt zaterdag 25 oktober des middags vier uur in een der lokalen van de Mon Plaisirschool in Oranjesad gehouden, terwijl op 4 november des middags vier uur een bijeenkomst in de Graaf van Zinzendorfschool van San Nicolas plaatsvindt.

Alle jongens en meisjes zijn welkom met hun dubbele poszegels en verzamelinng, zodat er weer aardig gepostzegeld kan worden.

BALASHI — Een drietal vervoersmaatschappijen, die dumptrucks met zand op de weg hebben rijden, werden door de politie verzocht voorzieningen te treffen, dat bij vervoer van zand e.d. geen steentjes op de weg blijven liggen. Op de hoofdverkeersweg ter hoogte van Barcadera was dit namelijk zeer hinderlijk voor het verkeer.

# Tenniscompetitie ALTB begint volgende week

ORANJESTAD. — Het komende weekeinde begint de tenniscompetitie 1969 voor clubs, georganiseerd door de Aruba Lawn Tennis Bond. Er nemen zeven clubs aan deze competitie deel, namelijk POVA, Mounties, Dosva, Hillbillies, Untouchables, EssoA en Esso B. Eelk team zal de volgende wedstrijden spelen: twee heren-enkelspelen, twee heren-dubbedspelen, één dames-enkelspel, één dames-dubbelspel en één gemengd dubbelspel.

Er zal gebruik worden gemaakt van de banen van de Tivoli Club (één baan), Caribe Club (één baan), Elmar (twee banen), Pova (twee banen) en Esso boven (twee banen).

Een speler of speelster mag tegen hetzelfde team slechts in één onderdeel uitkomen, maar mag wel in een ander onderdeel tegen een ander team uitkomen.

Het winnende team krijgt één winstpunt bij elke overwinning op een ander team. Bij gelijke eindstand tussen twee teams, spelen deze teams een beslissingswedstrijd. Eindigen meer dan twee teams gelijk, dan geldt het grootste aantal gewonnen sets.

De wedstrijden beginnen steeds om vier uur 's middags, waarbij een wachttijd van vijftien minuten is toegestaan.

Voor het komende weekeinde staan op het programma de volgende wedstrijden: Mounties tegen POVA (baan van Caribe en Tivoli); Untouchables tegen Hillbillies (Elmar-banen) en DOSVA tegen Esso B (Esso-banen).

*ORANJESTAD – De politie op Aruba startte gistermorgen een grootscheepse actie om verkeerd parkeren tegen te gaan. Het is een gewoonte geworden auto's op hoeken van straten of trottoirs te parkeren, waardoor het verkeer onveiliger wordt. De eerste actie beperkte zich tot het uitdelen van waarschuwingen. (zie foto). Vele automobilisten vonden op hun auto bij terugkeer een briefje van de commissaris van politie, waarbij stond: Deze auto staat fout geparkeerd. Voortaan zal verbaliserend worden opgetreden.*

# Bijeenkomst religieusen op Curacao

WILLEMSTAD. — Op initiatief van het uit bepaalde ontwikkelingen ontstane religieusen-beraad op Curaçao is gisteren een bijeenkomst georganiseerd te Brakkeput Ariba. Hieraan namen meer dan tachtig personen — priesters, zusters, fraters en broeders — deel. In de morgenuren hield dr H. de Windt een inleiding naar aanleiding van een aantal opstellen over de plaats van de religieusen in de kerk en het leven op de Nederlandse Antillen. 's Middags liet de bisschop van Willemstad zijn gedachten gaan over de onderlinge eenheid tussen de religieusen. Beide inleidingen werden gevolgd door boeiende discussies. Volgende week woensdag wordt een zelfde programma afgewerkt. Het ligt in de bedoeling dit soort bijeenkomsten regelmatig te herhalen.

# Voorstel afschaffing B-klasse verworpen

WILLEMSTAD. — Het voorstel van Deportivo Portugués, Centro Barber en Union Deportivo werd gisteravond tijdens de voortzetting van de algemene vergadering van de Curaçaose Voetbal Bond met veertien stemmen tegen en vier voor verworpen. Er waren slechts zeven clubs vertegenwoordigd, slechts één van de hoofdklasse (Sithoc) en één van de A-klasse (Fleur de Marie). De andere hadden kennelijk geen behoefte om hun stem te laten horen. Het ging overigens om een belangrijke beslissing. Het voorstel luidde: afschaffing van de B-klasse en uitbreiding van de hooofdklasse. Deportivo Portugués was zelf niet aanwezig. Deze club behoort intussen niet meer tot de B- maar tot de A-klasse.

# D'Age herkozen in judo-federatie

MEXICOSTAD. — De heer Nauwelaerts d'Age is maandagavond tijdens de algemene vergadering van de internationale judo federatie herkozen als adjunct-directeur sportief. Tijdens dezelfde bijeenkomst werd besloten de wereldkampioenschappen in 1971 in het Westduitse Ludwigshafen en in 1973 in het Zwitserse Lausanne te houden.

Het gehele bureau werd tijdens de vergadering onder leiding van de Brit Charles Palmer herkozen.

# Ruiten ingegooid

SAN NICOLAS — Bij de politie in San Nicolas werd gemeld, dat in de nacht van maandag op dinsdag de ruit van een schoonheidssalon aan de Rodgerstraat werd ingegooid. Ook een ruit van een hotel aan de Helfrichstraat moest het ontgelden. De politie stelt een onderzoek in.

nI Oranjestad deed een man aangifte van diefstal van een polshorloge, dat gestolen werd van de overdekte speelplaats van een school te Santa Cruz.

De politie gaf negen proocessenverbaal en verleende zes maal assistentie.

# Amigoe-bezorger op Bonaire had scooter-ongeval

(Van onze correspondent)

KRALENDIJK — De krantenbezorger Roqcué Domacassé van de Amigoe di Curacao op Bonaire, kreeg dinsdagmiddag met zijn scooter een verkeersongeval. Door onbekende oorzaak sloeg hij nabij Fontein over de kop. Het ongeluk liep goed af. Roqcué had enkele schaafwonden, klaagde over hoofdpijn en had zijn heup bezeerd. De scooter vertoonde enige behoorlijke beschadigingen. Door dit ongeval ondervond de bezorging van de krant enige vertraging.

## Betere conditie doorslaggevend

# Bulgarije slaat na rust toe voor een verdiend gelijkspel

**AMSTERDAM. — Het Nederlands elftal heeft tevergeefs gevochten. Bulgarije, technisch beter, atletisch meer onderlegd, haalde een gelijkspel (1—1) uit het stadion Feijenoord. Alleen in de eerste helft is Nederland een tegenstander geweest voor de Bulgaren, maar na de gelijkmaker gaf de ploeg, die uit de resterende twee wedstrijden in de kwalificatieronde van groep acht nog slechts twee punten nodig heeft, Nederland niet één serieuze kans meer. De ijver van de Nederlanders, die tot de laatste minuut manifesteerde, werd onvoldoende geschraagd door conditie.**

De gehele eerste helft was onmiskenbaar voor Nederland en de ploeg, die Rijnders en Veenstra op het middenveld ontwikkelden, leverde ook een aantal kansen op. Een attente en nummeriek sterker Bulgaarse verdediging gunde de Nederlandse schutterij echter weinig tijd. Na dertien minuten bijvoorbeeld werd een ferm schot van Wery geblokkeerd door Jedjev en enkele minuten later kreeg Van der Kuylen op de zestien-meter-lijn een schietkans.

### SCHIETKANS

De PSV-er wist dat hij snel moest zijn, was dat ook, maar legde iets te weinig richting in zijn schot. Simeonov had de bal voor het oprapen. Ruim een kwartier voor rust kreeg Van der Kuylen een vergelijkbare mogelijkheid noch dichter bij doel, maar dit keer vergat hij in de haast kracht in het schot te leggen. Al die tijd had de Nederlandse achterhoede, die gewoonlijk alleen werd geconfronteerd met Dermendjiev en Georgiev en incidenteel met rushes van de opkomende Bonev en Asparoekov, Treytel buiten het strijdgewoel gehouden.

De enkele bal, die de debutant moest onderscheppen, greep hij gemakkelijk en slechts een te verwaarlozen misverstandje met Eykenbroek toonde dat hij en de achterhoede nog niet perfect op elkaar zijn ingespeeld. Negen minuten voor de rust sloeg Nederland razendsnel toe.

### TREFFER

**Een pass van Wery bereikte Van der Kuylen op rechts, die half hoog en keihard voorzette. Geen van de verdedigers, ook doelman Simeonov niet, kon de bal onderscheppen. Veenstra, die in het gat was geglipt, behoefde vlak voor doel slechts zijn hoofd in de baan van de bal te brengen: 1—0.**

Krap een minuut later schoot Van der Kuylen keihard in het zijnet. De Bulgaren kwamen even terug, maar de laatste minuten van de eerste helft waren weer volledig voor Nederland. Drie hoekschoppen en een indirecte vrije trap wegens te lang lopen met de bal binnen het strafschopgebied door Simeonov leverde echter geen direct resultaat op.

De macht was na rust verdwenen uit het spel van de Nederlanders. De combinaties liepen niet meer. De Bulgaren lieten het Nederlands elftal komen en sloegen met dieptepasses van Bonev en Kolev terug. In de dertiende minuut hadden zij daarmee een doorslaand succes.

### GELIJKMAKER

De opgedrongen verdediging werd verrast door het trio Asparoekov, Dermendjiev en invaller Michailov. In een positie van drie tegen drie konden de verdedigers het niet volledig klaren. Het werk van Asparoekov, gedeeltelijk onderbroken, werd overgenomen door Penev en uit diens pass scoorde middenvelder Bonev ondanks de druk die de verdedigers Eijkenbroek en Strik van beide kanten op hem uitoefenden.

Meteen daarna stapten de Bulgaren weer terug in hun verdediging. Nederland mocht het middenveld weer hebben en proberen zijn greep te hernemen, maar in de twintigste minuut werd de achterhoede weer verrast door een felle tegenstoot. Michailov tikte de bal uit een pass van Asparoekov echter over doelman Treytel en het doel. Kessler bracht Van Dijk in het veld voor Van der Kuylen en Jansen voor Veenstra. Dat hielp echter niet. De spelers wilden wel, maar konden de atletische en gemakkelijker spelende Bulgaren niet bedreigen. Alleen een schot van Dick van Dijk was levensgevaarlijk voor de Bulgaren. Doelman Simenov maakte er echter een hoekschop van. Daarna smoorde de hoop van het Nederlands elftal, Georg Kessler en van 65.000 toeschouwers iin de ondoordringbare Bulgaarse kluwen.

# Clubbelang moet wijken

HET is thans wel duidelijk geworden waarom de inmiddels naar de A-klasse gepromoveerde voetbalclub Deportivo Portugués destijds, toen zij nog ingedeeld was in de B-klasse, samen met nog twee verenigingen een voorstel indiende om de B-klasse op te heffen en de hoofdklasse uit te breiden. Dit was toen kennelijk niet gedaan met het oogmerk het voetbalpeil te verbeteren doch zuiver uit eigen belang om zich een plaatsje in de A-klasse te verzekeren. Nu Deportivo Portugués gepromoveerd is heeft men plotseling geen belangstelling meer voor het zelf ingediende voorstel. Geen enkele vertegenwoordiger van deze vereniging was gisteravond aanwezig voor de voortzetting van de algemene ledenvergadering met als voornaamste punt een beslissing te nemen over het onderhavige voorstel.

Het voorstel werd overigens verworpen met veertien stemmen tegen vier voor. Het bestuur van de Curacaose Voetbal Bond dat gisteren door vier leden (ieder één stem) vertegenwoordigd werd, stemde in zijn geheel tegen, terwijl vijf van de zeven aanwezige clubvertegenwoordigers (elke club twee stemmen) ook tegen het voorstel voteerden. De twee clubs die voor het voorstel stemden, waren de twee andere indieners, namelijk Centro Deportivo Barber en S.V. Union Deportivo.

De [illegible] van de hoofdklasse en van de A-klasse en overigens ook een aantal leden van het CVB-bestuur toonden een ontstellend gebrek aan belangstelling voor de vergadering waarin zo'n belangrijke beslissing voor de voetballerij op Curacao zou worden genomen. De hoofdklasse was slechts vertegenwoordigd door Sithoc terwijl Fleur de Marie de enige A-klasse club was die een afgevaardigde had gezonden. Verder waren present Eleven Brothers, Riverside, Centro Barber en Sport Vereniging Union Deportivo van de B-klasse en Hurican (non-actief). Door de geringe belangstelling van hoofd- en A-klassers was het gisteravond niet ondenkbaar — de vergadering zou voortgezet worden met of zonder quorum — dat de delegaties van de B-klasse hun zin zouden hebben kunnen doordrijven en gestemd hebben om de B-klasse af te schaffen en de hoofdklasse uit te breiden. Een beslissing die niet in het belang van de voetballerij op Curacao zou zijn geweest. Immers, het streven moet er juist op zijn gericht om een kleinere, maar reële, groep van werkelijke topclubs te vormen.

Het pleit dan ook voor de vertegenwoordigers van de B-klasse clubs Eleven Brothers, Riverside en Hurican (non-actief) dat zij zich niet hebben laten leiden door eigen clubbelangen. Trouwens door de afschaffing van de B-klasse wordt de weg die men zal moeten afleggen naar de hoofdklasse tóch niet korter of gemakkelijker. Immers, bij een beslissing de B-klasse op te heffen, zullen alle B-klassers moeten worden ingedeeld in de A-klasse hetgeen de situatie bepaald onoverzichtelijk maakte.

Aan de competitie-leider werd gisteravond in overweging gegeven een systeem te bedenken om de competitie voor de lagere clubs aantrekkelijker te maken. Het is duidelijk dat het enkele jaren geleden genomen besluit om de C-klasse op te heffen zich heeft gewroken. De algemene promotie van de C-klassers naar de B-klasse heeft het peil van deze klasse flink naar beneden gehaald. De oude C-klassers zijn er zelf niet beter op geworden. Integendeel, het kampioenschap behalen in de hogere afdeling is voor hen iets onbereikbaars geworden, iets waarvan zij slechts kunnen dromen. De strijdlust werd gebroken en de belangstelling van de spelers is met de dag minder geworden.

Een systeem om een en ander te verbeteren, is misschien naar de oude situatie terug te keren: weer een C-klasse in het leven roepen. Als men dan reeds bezig is met een dergelijke reorganisatie van de voetballerij, vergete men dan de hoofdklasse niet die ook aan een vernieuwing toe is: namelijk vermindering van het aantal clubs voor een kleinere top, hetgeen een verbetering van het spelpeil in de hand kan werken. Daar moet het toch naar toe....? Clubbelangen moeten opzij gezet worden voor het algemeen belang. Deportivo Portugués heeft laten zien hoe het NIET moet.

## Ondanks grof geweld Estudiantes

# AC Milan legt beslag op cup

**BUENOS AIRES — AC Milan heeft woensdagavond in Buenos Aires de wereldbeker veroverd. De Italianen verloren weliswaar de tweede ontmoeting tegen het Argentijnse Estudiantes met 2-1, maar zij hadden in de eerste wedstrijd een ruime (3-0) overwinning behaald. Alle doelpunten werden in de eerste helft gemaakt. In de 30e minuut gaf Riviera AC Milan de leiding, Estudiantes kwam kort voor rust door twee doelpunten in één minuut — van Conigliari en Aguirre Suarez — op 2-1. In de tweede helft werden twee spelers van Estudiantes van het veld gestuurd: Aguirre Suarez in de 67e minuut en Manera in de 84e minuut.**

De Italianen raakten drie spelers (Malatrasi, Prati en Combin) kwijt, maar slaagden er desondanks in de nederlaag tot 2-1 te beperken, voldoende na de overwinning van 3-0 in de eerste ontmoeting om de beker na vier jaar weer naar Milaan te brengen.

Estudiantes de la Plata is in het stadion van Boca Juniors niet afgeweken van wat een slechte traditie lijkt te worden. Met grof geweld probeerden de Argentijnen de achterstand ongedaan te maken, maar zij gingen tenslotte door hun eigen bandietisme ten onder. Twee keer greep de Chileense arbiter Massaro in: in de 67e minuut stuurde hij Aguirra Suarez van het veld en zes minuten voor tijd kon ook Manera de kleedkamer opzoeken. Van de 25 spelers die in totaal op het veld hebben gestaan, waren er bij het eindsignaal nog slechts 19 over....

### STRAATGEVECHT

**Na de ontmoetingen tussen Racing Club Buenos Aires en Celtic Glasgow in 1967 en tussen Estudiantes en Manchester United van vorig jaar krijgt de strijd om de wereldbeker steeds meer de allure van een straatgevecht. De Argentijnen domineerden meer dan tachtig minuten, maar bleken machteloos tegen de koelbloedig en bekwaam ingrijpende defensie van de Italianen.**

Toen hun voetbalkwaliteiten niet toereikend waren een opening te vinden naar het doel van Cudicini, zochten zij hun heil in alle trucs die het voetbal kent maar niet toestaat. Ook hiermee echter zijn de Italianen niet te verslaan.

Na een half uur leek Rivera de strijd te hebben beslist toen hij AC Milan aan een voorsprong van 1-0 hielp. Conigliari (43e minuut) en Aguirre Suarez (44e minuut) gaven Estudiantes en de 45.000 toeschouwers echter nog voor rust nieuwe hoop. Prati was toen al met een gescheurde spier van het veld gedragen en kort na rust volgde Malatrasi. Ook de Argentijn op wie Malatrasi in de 52e minuut was gebotst, Billardo, verliet het veld.

Bij een van de vele maar weinig effectieve stormlopen van de Argentijnen sneuvelde twintig minuten later Nestor Combin, die door Aguirre Suarez zo werd toegetakeld, dat hij met een hevig bloedend gezicht op een brancard moest worden weggedragen. Scheidsrechter Massaro kende geen pardon: Suarez naar de kleedkamer. Tien minuten later voerde Manera de strijd naar een beschamend dieptepunt: hij misdroeg zich zo tegen Rivera, dat ook hij er uit werd gestuurd.

WILLEMSTAD. — Op zaterdag en zondag speelt de Caracas Cricket Club in het kader van de jaarlijkse ontmoeting met Asiento Cricket Club twee ééndaagse wedstrijden op Curaçao. De wedstrijden worden op het veld te Rust & Burgh gespeeld. Deze wedstrijden worden op het veld te Rust & Burgh gespeeld. Deze wedstrijden staan in het algemeen op goed peil. Captain Woodrif heeft zijn team goed voorbereid en hoopt de cup te kunnen behouden. De gasten komen op vrijdagavond aan en worden in het Flamboyant Beachhotel ondergebracht. Zij vertrekken zondagavond weer. De wedstrijd op zaterdag wordt om elf uur 's morgens geopend door Miss Curaçao, mej. Yvonne Wardekker, die de eerste bal zal bowlen.

## SAMBUMBU

**Enkele namen die men aan een algemeen heersende griep heeft gegeven: „Senjora", naar de nieuwste hit; chapara, pal'i lele, Punt'i lele; Marie Antoinette, naar de eerste zeer grote bus die zo heette; Tana, ook een bus; Baca lechera; Shimaraja, een hit; bulpees; Panama, naar aanleiding van de ongeregeldheden om het kanaal, Don Carlos, man van Irene; Alexander, het paard voor de koninklijke kaleche; kaleche; statuut.**

**Grappige NAMEN VAN PLANTEN zijn: Maria Burachi, dronken Maria. Het is een sierplant die 's morgens fris rechtop staat, maar in de namiddag zijn fut verliest en ineenzakt. CABEI BRUHA, Los Haar, is een sierplant met fijn verward groen. Brievengat is genoemd naar de woonwijk. Toen deze plotseling werd bewoond, gaf iedereen aan zijn buur een stekje van een zich snel voortplantende slingerplant.**

**P.B.**

# AMSTEL bierduik



**WILLEMSTAD — Op zondag 2 november zal de traditionele jaarlijkse Amstelbierduik worden gehouden op Jan Thielbaai. Deze duikwedstrijd, georganiseerd door de Antillian Scuba Diving Association, en gesponsored door de Antilliaanse Brouwerij, behoort tot de top-duikevenementen.**

**De wedstrijd is open voor alle scubaduikers van de Antillen. Niet ASDA-leden betalen fl. 1.00 per persoon voor deelname. Gedoken wordt in het zgn buddy-systeem op een duikdiepte van 60 tot 120 voet (veilige duikdiepte). Alle verdere gegevens zullen op de morgen van de wedstrijd, die aanvangt om half elf, door de organisatoren worden bekendgemaakt.**

**Voor alle verdere inlichtingen kan men terecht bij de heer Dick Hoogerwerf (tel. 36546).**

## Dansauditie voor toneelstuk Opus I

WILLEMSTAD. — Op zaterdag 8 november zal in de studio van Les Sylphides te Groot Davelaar een dansauditie worden gehouden. Deze auditie houdt verband met een toneelstuk, welke op 30 januari 1970 zal worden opgevoerd, getiteld Opus I.

De auditie zal worden gegeven door mevrouw Bea Boutmy-Schoemaker en is toegankelijk voor alle personen boven de veertien jaar, die gedurende tenminste een jaar klassiek en moderne balletles hebben genomen. Een commissie zal dames en heren selecteren, die in aanmerking kunnen komen voor de dansgroep welk een belangrijk aandeel zal geven aan het toneelstuk Opus I. De heer Dick Swanborn, die door het cultureel centrum Curaçao als choreograaf van het toneelstuk werd aangezocht, heeft de volgende personen tot commissieleden benoemd: Jacky Besier, Cocky van Oost, Dick Swanborn en M. J. de Lannoy-Berg. De auditie begint om vier uur in de namiddag. Alle personen, die aan genoemde eisen voldoen, zijn van harte welkom.

## Bij Caribbean Bottling geen cyclamaten

WILLEMSTAD. — In aansluiting op ons bericht over het gebruik van de zoetstof syclamaat in frisdranken op Curaçao werden wij door de Caribbean Bottling Co. erop opmerkzaam gemaak,t dat zij in haar produkten (Pepsi Cola e.a.) deze kunstmatige zuurstof niet verwerkt, maar uitsluitend natuurlijke suiker. Zoals bekend is de zoetstof cyclamaten voor gebruik in frisdranken in de Verenigde Staten en elders uit de handel genomen uit voorzorgsmaatregel met het oog op de volksgezondheid.



LOMPOC. — Een zware aardbeving heeft woensdag het midden van de Amerikaanse staat Californië getroffen. Er zijn geen berichten over schade en slachtoffers. Het epicentrum van de aardbeving lag ongeveer 160 kilometer uit de kust bij Santa Barbara, ten noorden van Los Angeles. De beving had een sterkte van 5,5 op de schaal van Richter.

## Vuilnisbrand dreigde over te slaan op huizen

WILLEMSTAD — De brandweer van Mundo Nobo moest gistermorgen uitrukken om een vuilnisbrand op het erf van een woning te Soledad te blussen, aangezien de vlammen dreigden over te slaan op de omliggende huizen. De brandweer werd door de buren gewaarschuwd.

## Diefstal uit woning

WILLEMSTAD — Tussen acht uur en tien uur 's avonds werd dinsdagavond een diefstal gepleegd in een woning aan de Margrietlaan. De dief die via de keukenraam binnenging, nam een fototoestel en een paar gouden oorbellen ter waarde van tachtig gulden mee.

## Man geeft zich uit voor pastoor

WILLEMSTAD — Een oplichter die zich uitgaf voor een pastoor werd op heterdaad betrapt door een rechercheur en ingesloten. De man belde namelijk een dame op en vroeg of hij geen geldelijke bijdrage kon krijgen voor een padvindersvereniging. De dame vond het goed en sprak met hem af dat hij langs kon komen om het geld op te halen. Bij navraag kwam de dame echter te weten dat de door de man genoemde jeugdvereniging niet bestond en dit wekte bij haar argwaan. Zij waarschuwde dan ook de recherche. Toen de man verscheen om het geld op te halen, werd hij door een rechercheur opgewacht. Hij bekende op deze manier verschillende personen opgelicht te hebben voor totaal ongeveer 250 gulden.





## Echtpaar slaags

WILLEMSTAD — Een man wilde gisteravond in een woning aan de Montezumaweg zijn vrouw met een mes te lijf gaan. Familieleden kwamen echter tijdig tussenbeide. Het echtpaar kreeg ruzie met elkaar over een kind dat door de man is erkend. De man gaf de vrouw een paar trappen in de buik waarop de vrouw een bloempot pakte en in de richting van de man gooide. Deze werd aan het voorhoofd verwond en pakte op zijn beurt een mes. Man en vrouw werden overgebracht naar het recherchebureau waar de ruzie werd bijgelegd.

*Knappe film met slecht scenario*

# iz Taylor en Mia Farrow ontluisterend n "Secret Ceremony" (geheim ritueel)

## . Losey otviert ersoonlijke erversie

De bizarre cineast Joseph Losey ekt in zijn nieuwe film "Secret remony" zijn magische cirkel rond ee vrouwen, die spelen in een dere situatie te leven dan de echte. e twee vrouwen zijn Elizabeth ylor en Mia Farrow, van wie de tste (gezien ook haar rol in semary's baby) de Malle Eppie van cinema dreigt te worden.

Losey filmt haar als een geestesziek meisje, dat weigert de dood van haar moeder te aanvaarden. Zij klampt een prostituee aan die treffend op haar moeder lijkt en troont haar mee naar huis om daar de rol van die moeder te spelen. Het melodramatische toeval wil dat die prostituee zelf ontroostbaar is over het verlies van een dochtertje, dat weer veel van haar gekke gastvrouw weg had.



### Pervers spel

Zoals gezegd: rond deze bizarre uatie trekt Losey, met wellust, zijn gische cirkel. Hij speelt een vers spel met dat zieke kind, dat nnelijk heeft geleden onder het duidelijke huwelijksleven van haar torven mama. Het kind is verliefd haar stiefvader en wanneer die na dood van zijn vrouw weer komt duiken, blijkt ook hij verliefd op ar. Van wat er tussen die twee is of s of komen gaat, maakte Losey n met Freud opgeladen situatie, arop de prostituee met haar nieuw gewekte moederliefde zich pletter loopt.

Het geesteszieke meisje ensceneert haar rol van dochter alle mogelijke wijzen van haar verkrachting door ar stiefvader om daarmee haar noeder" te overtuigen van haar omende, niet-bestaande zwangerhap. De "moeder" speelt zo lang ar rol tot de stiefvader haar idelijk maakt dat het beter is mee op te houden.

### Zelfmoord

Wanneer de "moeder" haar "dochter" dan dwingt de werkelijkheid onder ogen te zien, trekt de laatste zich ineens vijandig terug. De prostituee moet verdwijnen, niet dan nadat het meisje zelfmoord heeft gepleegd. Reden voor de wanhopig geworden vrouw om de stiefvader neer te steken.

Een draak, aan alle kanten met de sappige Freud omhangen. Losey heeft gefilmd alsof hij barst van Freud. De magische cirkel rond beide vrouwen bewijst echter zijn filmisch vermogen. Loseys personages gedragen zich altijd canailleus, zo ook hier.

De manier waarop de regisseur Liz Taylor, Mia Farrow en ook Pamela Brown en Dame Peggy Ashcroft (als twee bijzonder enge schoonzusters) "beschrijft", geeft alle ruimte aan zijn intense vrouwenhaat. Robert Mitchum in de rol van de stiefvader is ook al niet de man om het leven wat eleganter te maken.

Losey heeft al menig keer eerder in zijn oeuvre laten blijken dat hij alles wat met mensen te maken heeft, een grote smeerboel vindt. Dat hij daar echter in dit geval zo'n freudiaans melodrama van maakt, is echter meer een kwestie van zijn persoonlijke perversie. Pervers mag je ook wel noemen zijn onthulling dat de destijds met veel publiciteit omgeven opnamen die voor deze film in Noordwijk aan Zee werden gemaakt, niets om het lijf hebben gehad, behalve dan het vele geld dat er aan werd gespendeerd. Maar over het overige: "Secret ceremony" walt te waarderen als een knappe film, met een slecht scenario.

B.J. BERTINA.

*Theater Roxy: op vrijdag, zaterdag en zondag de film "Secret Ceremony" met in de hoofdrollen Elizabeth Taylor en Mia Farrow. De Nederlandse titel welke aan de film gegeven werd, is "Geheim ritueel."*

# MARCELLO MASTROIANNI

# Belichaamt type van 'n antiheld; passieve minnaar, die verleid wordt

## oofdpersoon in The man, e woman d the money"

In de zg. "zomerfilm" "The man, women and the money", welke weekeinde in het Drive In Theater Curacao vertoond wordt, speelt Italiaanse acteur Marcello stroianni de hoofdrol. Over de n zelf valt niet veel te vertellen, te meer echter over de acteur.

De film is een comedy gebaseerd sex. Mastroianni wekt de indruk t hij zich in dit soort films aan hzelf voelt overgelaten, zonder iets echt te kunnen brengen van de gen die het verhaal van hem wil. is in dit verhaal de man van een tisch nogal overprikkeld vrouwtje, t hij teneinde raad aan een sjeik koopt; vrouwlief betaalt hem zijn eken terug door hem op haar beurt verkopen aan de homofiele broer haar sjeik, die op tijd overlijdt haar als rijke weduwe achter te en. Tenslotte wordt het paar toch er gelukkig verenigd.

Het schijnt moeilijk te zijn nieuwe men van bepaalde filmtypen te den, maar na de oorlog is het ige acteurs, met hulp van schrijvers regisseurs, gelukt subcategorieen ontdekken waarin zij pasten. Bij vrouwen was het vooral Brigitte Bardot onder leiding van Vadim die om een nieuw type creeerde, bij de mannen waren het Marlon Brando en Marcel o Mastroianni. Brando is uniek maar zijn type kan door andere acteurs, met subtiele nuances aangevuld, worden gespeeld, Mastroianni heeft nog geen navolgers gevonden, ook niet in Italie zelf waar Vittorio Gasman, Ugo Tognazzi en Nino Manfredi een ander soort versierders spelen.

### Bepaald door regisseurs

Mastroianni's type werd bepaald door enige regisseurs, speciaal Mario Monicelli, Luchino Visconti, Mauro Bolognini, Pietro Germi en Frederico Fellini; ieder van hen haalde bepaalde karakteristieken naar voren, „gebruikte" gestes, fronsingen, zijn gestalte. En toen het type was vervolmaakt, Mastroianni bekendheid had verworven en een ster kon worden genoemd, kwamen de populaire regisseurs (Vittorio de Sica in zijn najaren en commerciele periode), om, zonder iets toe te voegen aan het type, het gezicht te gebruiken. De laatste jaren heeft men Mastroianni niet meer in een goede film kunnen zien, en jammer genoeg was hij voor de rol van Meursault in „L'Etranger" niet geschikt.

Hij heeft meer dan vijftig rollen gespeeld, maar de sleutelfilms vindt men in Monicelli's „I soliti ignoti" en „I compagni", Isconti's „Le notti bianche" en Fellini's „La dolce vita" en „8 1/2", terwijl Germi in „Divorzio all'Italiana", Ferreri in „L'uomo dei cinque balloni", Antonioni in „La notte" en Louis Malle in „Vie privee" ernstig probeerden facetten van het gevonden imago te gebruiken en te verdiepen.

De typologie van de man in de film gaat van Tom Mix, William S. Hart, Chaplin, Buster Keaton, Harold Lloyd en Valentino, via James Cagney, Clark Gable, Gary Cooper, Gary Grant, John Wayne, James Steward en Fred Astaire naar Humphrey Bogart. Yul Brynner, Marlon Brando, Jerry Lewis en Mastroianni, alle vage tussentypen en gewoon populaire sterren daargelaten.

Mastroianni volgt de lijn van Valentino, maar terwijl Gerard Philipe aan het type van minnaar eeuwige zijn eigen opvatting kon meegeven, werd Mastroianni's type gevormd door een roman en Fellini's preoccupaties zoals zij werden verbeeld door Mastroianni. De roman is „Il bell'Antonio" en Antonio is impotent omdat hij de vrouw als een puur wezen ziet hetgeen hem volledig verlamt. Daarop volgde „La dolce vita" waarin hij zijn vrouw thuis laat zitten en het niet kan laten door andere vrouwen verleid te worden.

### Passief

Het Mastroianni-syndroom is hiermee volledig — de minnaar zoals die door Marcello wordt vertolkt en belichaamd is niet actief maar passief, kinderlijk. Andere regisseurs gebruikten het nieuwe-type minnaar, Antonioni in „La notte" waarin MM een ineffectieve intellectueel en schrijver is, „Divorzio all'Italiana" als een luie, ijdele Siciliaanse edelman die puzzelt hoe hij zijn vrouw kan vermoorde„8 1/2" als de artistiek onmachtige filmregisseur.

Onder een goede regisseur is Mastroianni een formidabel ateur, zoals te zien was uit zijn werk onder Fellini, Monicelli en Germi. Na deze films hoefde hij nog maar rond te lopen om succes te hebben, zoals gebeurde in De Sica's „Gisteren, vandaag, morgen" en „Huwelijk op z'n Italiaans", in „Shoot louder, louder, I don't understand" en „Het tiende slachtoffer", „Casanova 70".

Er is weinig reden om naar een nieuwe film met Mastroianni reikhalzend uit te kijken, zoals vroeger, al kon John Boorman's „Leo de last" goed uitvallen. Omdat hij in Amerika bekend is, speelt hij in internationale produkties (zijn Engels is miniem, omdat hij met Belmondo gemeen heeft dat hij een talenknobbel mist en vindt dat men hem moet nemen zoals hij is).

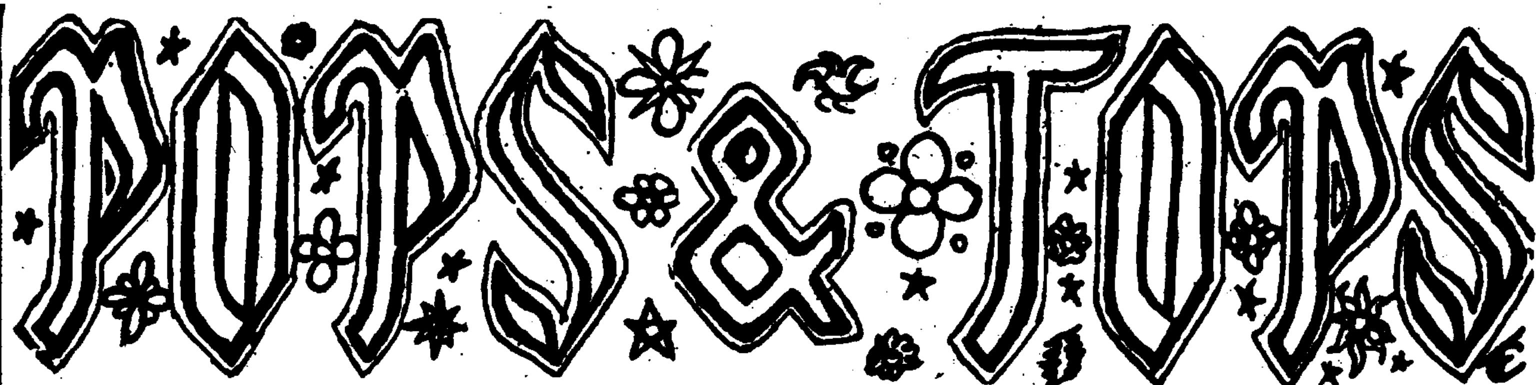
Hij krijgt zijn internationale honorarium, koopt zijn Klees en Picasso's, zijn Miros, zijn beeldhouwwerken, is trots op zijn vrouw en dochter. Men ziet hem als Latijnse Minnaar, ofschoon zijn imago een verre van perfecte man van hem heeft gemaakt. De verkeerde interpretatie betekent dat de pers meteen romances fantaseert wanneer hij een even bekende ster tegenover zich heeft, Faye Dunaway bijvoorbeeld in „A place for lovers".

Omdat hij een tamelijk gewoon gezicht heeft, kan door de juiste omgeving en het juiste verhaal, gevoegd bij enkele idiosyncrasies (het geluidje door de holle kies te zuigen in „Divorzio") een volledig karakter worden gesuggereerd. Zelf noemt Mastroianni zijn gezicht „banaal en expressieloos" en een kindergezicht met rimpels".

### Kindergezicht

Men kan zijn populariteit ook verklaren uit die merkwaardige combinatie van een gezicht dat trekken van geleefd-hebbe bezit en toch onschuld heeft bewaard. Mastroianni is 45 jaar. Fellini omschrijft het type dat hij door twee films mede heeft gecreeerd: „Hij is de man die geen jaloezie oproept.

Hij heeft succes omdat hij rust uitstraalt, hij roept in de vrouw moederlijke gevoelens op". Marcello Mastroianni is er in geslaagd het type te scheppen van de anti-held, de minnaar die wordt verleid, en in zekere zin slachtoffer is van zijn eigen indolentie, de luiheid zelf te ageren of zelfs maar „nee" te zeggen.




# JOSSY BROKKE
# Lokaal talent op hoog niveau

JOSSY BROKKE is een zanger die hier op de Antillen en ook daarbuiten grote populariteit geniet. Buiten de Antillen heeft Jossy opgetreden in Venezuela, Colombia, Nederland, Mexico en de V.S. en heeft in al deze landen zijn eiland met succes vertegenwoordigd. Toen Jossy het vorig jaar het Antilliaans songfestival won was dit voor hem een verdiende overwinning, na vijf jaar er naar te hebben gestreefd en tevens voor Jossy zelf het bewijs dat hij goed was, goed genoeg om prof te worden. Hij had toen alleen nog contracten nodig en hij kreeg ze ook. Hij trad op in Venezuela voor de televisie en in verschillende nightclubs. Toen het Divi Divi Hotel opende kreeg hij het contract dat hij nodig had en ook verdiende op zijn eigen eiland.

Jossy Brokke zingt elke avond, behalve maandag en dinsdag in het Divi Divi hotel. Dit contract duurt tot maart 1970. In Maart hoopt Jossy zich in de V.S. te vestigen. Over de V.S. gesproken; vorige maand vertrok Jossy samen met de directeur van het Divi Divi hotel naar Amerika om daar propaganda te maken voor het hotel en Aruba. Hij trad in de V.S. op in verschillende nachtclubs, doch het hoogtepunt van zijn bezoek aan New York was het optreden voor een grote groep reisagenten van de K.L.M. en de B.O.A.S. Tijdens deze show moest Jossy met zijn gitaar en stem 2500 mesen "entertainen". Dat hij het goed gedaan heeft hoeven we niet te betwijfelen.

Met Jossy over lokale artiesten gesproken: Jossy heeft bewondering voor Marco Tjon; zijn favoriete band is The Magnificent Five en andere lokale artiesten; Oscar Figueroa en zijn zusjes Dadie en Linda. Ook deze artiesten hebben een "push" nodig, T-M-5 heeft intussen een wekelijks contract met het Divi Divi hotel voor elke vrijdag en zaterdagavond, maar er zijn op Aruba nog meer hotels en ook meer goede lokale artiesten.

## Divi divi tek

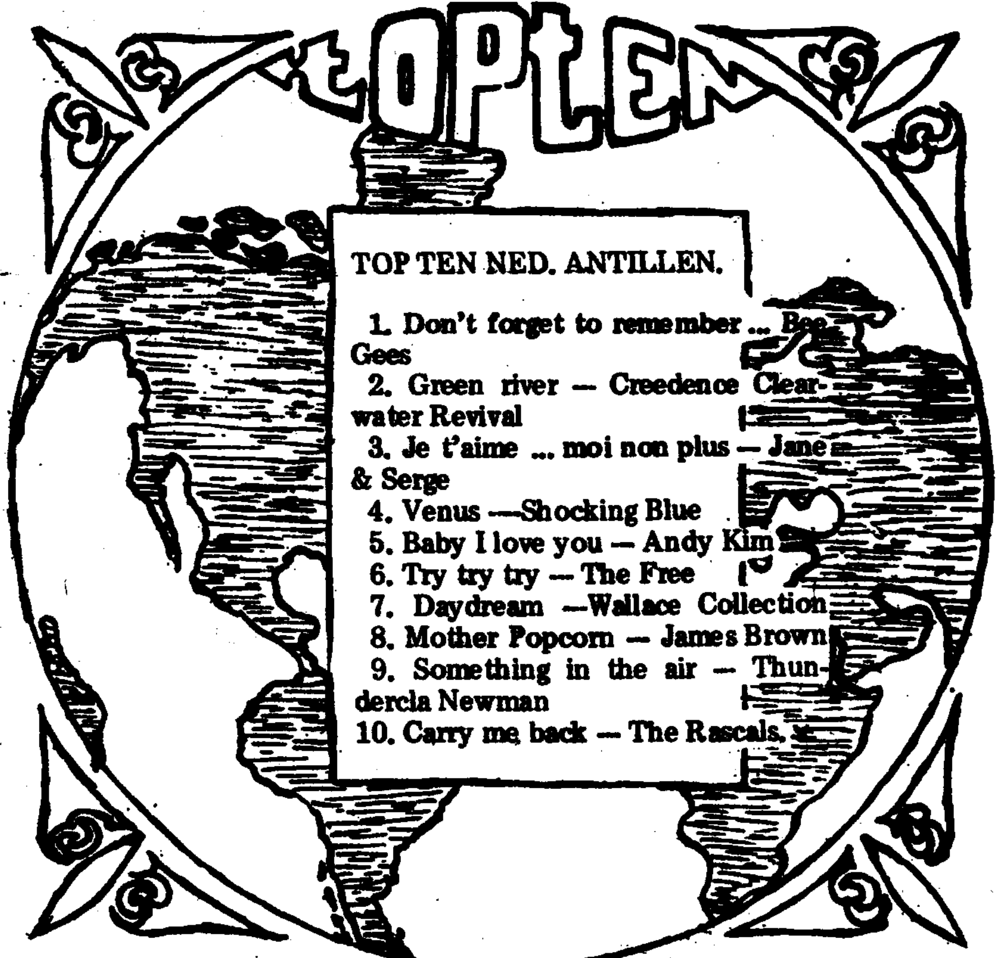
NAAST DE MAANDELIJKSE happening heeft de jeugd op Aruba nu een wekelijkse succesvolle atractie bij: Divi Divi-tek. Afgelopen zondag was het in het Divi Divi hotel tjokvol; er kon geen mier bij. Verschillende jongelui konden dan ook niet binnen. De organisatie van Divi Divi Tek is in handen van de bekende lokale zanger Jossy Brokke, die we hierbij feliciteren met dit succes. Ook nodigen we namens Jossy alle tieners uit om lid te worden van Divi Divi Tek, om dus elke zondag van 12 uur tot 6 uur te dansen met de Tramps in het Divi Divi Hotel.

## Popworld top ten

1. Je t'aime ...moi non plus .......... Jane & Serge
2. Don't forget to remember .......... Bee Gees
3. Sugar Sugar .......... Archies
4. Saved by the bell .......... Robin Gibb
5. In the year 2525 .......... Zager & Evans
6. Bad moon rising .......... Creedence Clearwater Revival
7. I'll never fall in love again .......... Baby Gentry
8. I can't get next to you .......... The Temptations
9. My special prayer .......... Percy Sledge
10. Space odity .......... David Bowie.

## Nieuwe beatel elpee

DE NIEUWE BEATLE l.p. is vorige week op de markt gebracht. Deze laatste Beatle L.P. heeft de naam „Abbey Road" gekregen. Tussen haakjes de straat waar de EMI studios zijn gevestigd. Deze L.P bestaat uit composities van George en van Paul & John terwijl de vier Beatles het vocale gedeelte van deze plaat samen voor hun rekening hebben genomen. Zelfs Ringo zingt op deze L.P. een nummertje. "Abbey Road" is een meesterwerk, vooral door de fantastische bas en het perfekt percussie werk.




## HITPARADE

ONZE VRIENDEN Bee Gees hebben het ook niet lang uitgehouden op de top van de wereldranglijst; precies een week. In Londen heeft men er al schoon genoeg van en in Amsterdam heeft Don't forget to remember drie stappen naar beneden gedaan. In Hong Kong echter neemt deze plaat de tweede plaats in en is op deze manier een ernstige bedreiging voor the Archies met hun Sugar, sugar op de eerste plaats. Tot en met nummer 5 valt er niets nieuws op te merken daar deze toch oude koek zijn. Bad moon rising van The Greedence Clearwater Revival is een hit die reeds verschillende malen op de wereldranglijst is verschenen doch die het nooit verder heeft gebracht dan de vijfde plaats. Dit komt doordat Bad moon rising niet overal tegelijkertijd de hitparades heeft bestormd, anders had deze plaat wis en zeker de top op de Pop World Top Ten bereikt. I'll never fall in love again, I can't get next to you en My special prayer, bezetten de eerste plaats in respectievelijk Londen, New York en Amsterdam. Space Oddity van David Bowie is ongetwijfeld een topper met ruime promotiekansen; in een week heeft deze plaat de 10e plaats in, Londen en de 8ste plaats in Amsterdam bezet.

# Kippen en duiven buit van diefstal

## Uit verveling op dievenpad

WILLEMSTAD – "Omdat ik niets te doen had, heb ik die diefstallen gepleegd", verklaarde de achttienjarige beklaagde A.G. aan de rechter. In deze richting zou ook de buit kunnen wijzen, want bij vier verschillende diefstallen in de maanden april, augustus en oktober gepleegd had hij de volgende goederen meegenomen: een stel kippen, een paar duiven, een boormachine puls schaaf en een fiets.

Wellicht is zijn verveling mede bepaald door het feit, dat hij op dertienjarige leeftijd de school verliet, toen hij in de vierde klas zat. Dit alles nam niet weg, dat hij conform de eis van de officier van justitie werd veroordeeld tot vier maanden gevangenisstraf, waarvan de helft voorwaardelijk met een proeftijd van drie jaar met aftrek van voorarrest.

### *Geen nachtwerk*

Beklaagde bekende de ten laste gelegde diefstallen. Het grootste deel van de buit was bij de aanhouding teruggevonden. Alleen de kippen waren er toen niet meer."Die waren dood gegaan", verduidelijkte beklaagde. "Of waren die dood gemaakt? ", wilde de rechter weten. Deze vraag werd bevestigend beantwoord. Steeds had hij alleen de diefstallen gepleegd. De laatste tijd had hij zonder werk gelopen. Hij hield niet van nachtwerk, zo vertelde hij desgevraagd. Als hij werk heeft betaalt hij zijn vader, bij wie hij thuis inwoont. Hij had vroeger wel eens een metselaar geholpen en enige tijd geleden had hij in een afwaskeuken gewerkt. In zijn requisitoir vond de officier het jammer, dat het gevraagde reclasseringsrapport nog niet is verschenen. Van de andere kant achtte hij het - na overleg met de advocaat - niet juist de zaak nog langer aan te houden. Hij kwam vervolgens tot de genoemde eis.

Dr J.A. van 't Hoog ging nader in op de persoonlijke omstandigheden van beklaagde. Hij achtte de buit illustratief voor de gemoedsgesteldheid van zijn client. Voor de rest voelde de raadsman zich getroffen door de zeer humane eis van de officier en voor diens begrip voor de beklaagde, zodat de raadsman slechts uiterste clementie kon vragen. Ook de rechter kon zich verenigen met de eis en veroordeelde beklaagde conform.

## Kamervraag over smokkelzaak Beernink

DEN HAAG. — De kamerleden Geertsema (VVD) en Scholten (CHU) hebben de ministers van financiën en van justitie een schriftelijke vraag gesteld over de overtreding van minister Beernink van binnenlandse zaken.

De tekst van deze vraag luidt als volgt: Kunnen de bewindslieden mededelen of de overtreding van artikel 168 van de algemene wet inzake de douane en de accijnzen, welke op 24 augustus 1969 werd gepleegd door mr H. K. J. Beernink, op overeenkomstige wijze is afgehandeld als dit bij elke andere burger het geval zou zijn geweest.